

TESLA

# BUILT-IN OVEN

B0910MBP

User Manual



Product images are for illustrative purposes only and may differ from the actual product.

# SAFETY INFORMATION

---

## Intended Use

The following safety guidelines are intended to prevent unforeseen risks or damage from unsafe or incorrect operation of the appliance. Please check the packaging and appliance on arrival to make sure everything is intact to ensure safe operation. If you find any damage, please contact the retailer or dealer. Please note modifications or alterations to the appliance are not allowed for your safety concern. Unintended use may cause hazards and loss of warranty claims.

## Explanation of symbols



### **Danger**

This symbol indicates that there are dangers to the life and health of persons due to extremely flammable gas.



### **Warning of electrical voltage**

This symbol indicates that there is a danger to life and health of persons due to voltage.



### **Warning**

The signal word indicates a hazard with a medium level of risk which, if not avoided, may result in death or serious injury.



### **Caution**

The signal word indicates a hazard with a low degree of risk which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.



### **Attention**

The signal word indicates important information (e.g. damage to property), but not danger.



### **Observe instructions**

This symbol indicates that a service technician should only operate and maintain this appliance in accordance with the operating instructions.

Read these operating instructions carefully and attentively before using/commissioning the unit and keep them in the immediate vicinity of the installation site or unit for later use!

**WARNING!**

- The appliance and its accessible parts become hot during use. Care should be taken to avoid touching heating elements. Children less than 8 years of age shall be kept away unless continuously supervised.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- If the surface is cracked, switch of the appliance to avoid the possibility of electric shock.

**PROHIBIT!**

- Do not use harsh abrasive cleaners or sharp metal scrapers to clean the oven door glass since they can scratch the surface, which may result in shattering of the glass.
- A steam cleaner is not to be used.
- The appliance is not intended to be operated by means of an external timer or a separate remote control system.
- Do not use the oven unless you are wearing something on your feet. Do not touch the oven with wet or damp hands or feet.
- When the door or drawer of oven is open do not leave anything on it, or you may unbalance your appliance or break the door.
- Do not allow children to go near the oven when it is operating, especially when the grill is on.

**CAUTION!**

- Please use the product under an open environment.
- During use, the appliance becomes very hot. Care should be taken to avoid touching heating elements inside the oven.
- Ensure that the appliance is switched off before replacing the oven lamp to avoid the possibility of electric shock.
- The means for disconnection must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring specifications.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by person responsible for their safety.
- Accessible parts may become hot during use. Young children should be kept away.
- An all-pole disconnection means must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

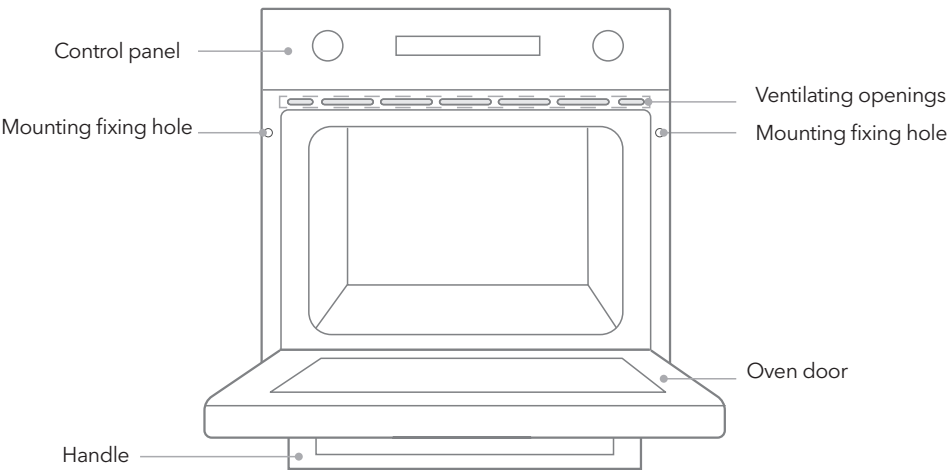
**ATTENTION!**

- When the oven is first switched on, it may give off an unpleasant smell. This is due to the bonding agent used for the insulating panels within the oven. Please run the new empty product with the conventional cooking function, 250°C, 30 minutes to clean oil impurities inside the cavity.
- During the first use, it is completely normal that there will be slight smoke. If it does occur, you should wait for the smell to be cleared before putting food into the oven.
- Only use the temperature probe recommended for this oven. Oven door should not be opened often during the cooking period. The appliance must be installed by an authorized technician and put into use. The producer is not responsible for any damage that might be caused by defective placement, and installation by unauthorized personnel.
- When the door or drawer of oven is open do not leave anything on it, or you may unbalance your appliance or break the door.
- Some parts of appliance may keep its heat for a long time; it is required to wait for it to cool down before touching onto the points that are exposed to the heat directly.
- If you will not use the appliance for a long time, it is advised to plug it off.

# PRODUCT OVERVIEW

## Oven

When taking out food, please wear heat-insulating gloves to prevent burns! Pay attention to the hot air when opening the oven door

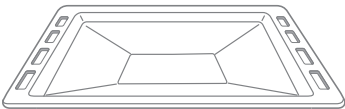


## Accessories



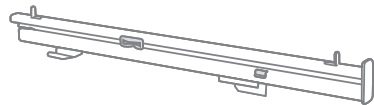
**Grill rack x1**

Grill food or place heat-resistant cooking containers



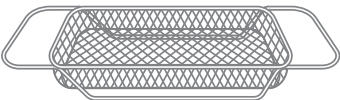
**Grill tray x1**

Cooking food or receiving food scraps



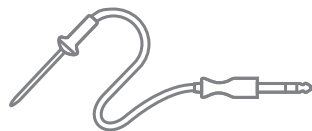
**Slide rail x2**

Only for some models



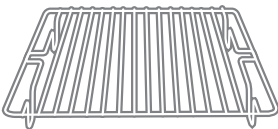
**Air fry basket x1**

Air fry function-specific



**Probe x1**

Only for some models

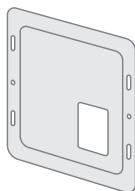


**Small grill rack x1**

Cook smaller portions of food

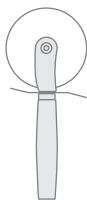
Only for some models

## Accessories



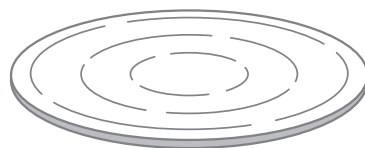
**Baffle plate**  
Block food debris

Only for some models

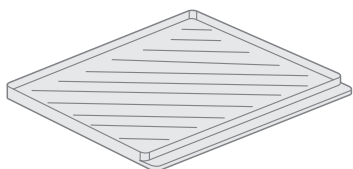


**Pizza knife**  
Cut pizza

Only for some models



**Pizza tray**  
Special accessories for  
pizza function  
Only for some models



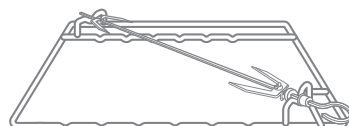
**Frying tray**  
Heated meat food (Both the front and  
the back can be used)

Only for some models



**Grill stick**  
String meat and vegetables

Only for some models

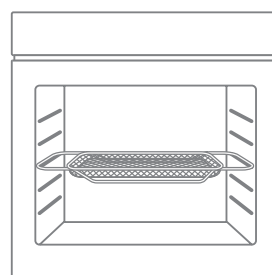
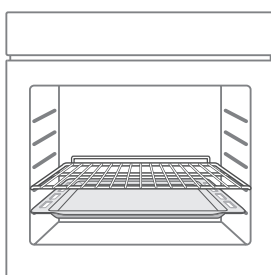
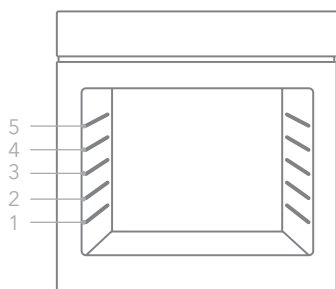


**Rotating grill rack**  
Barbecue, such as chicken  
and turkey.

Only for some models

## Accessories Use

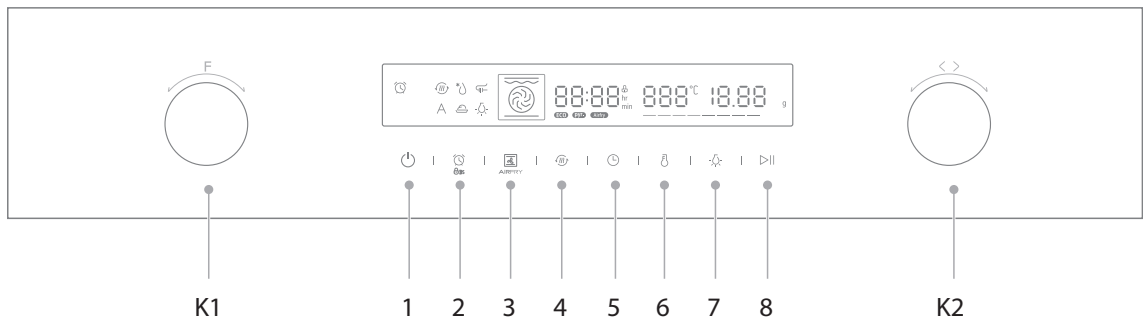
For the oven to work properly, the grill rack and grill tray should only be placed between the first and fifth levels. When used together, place the grill tray under the grill rack.



Only for some models

# QUICK START GUIDE

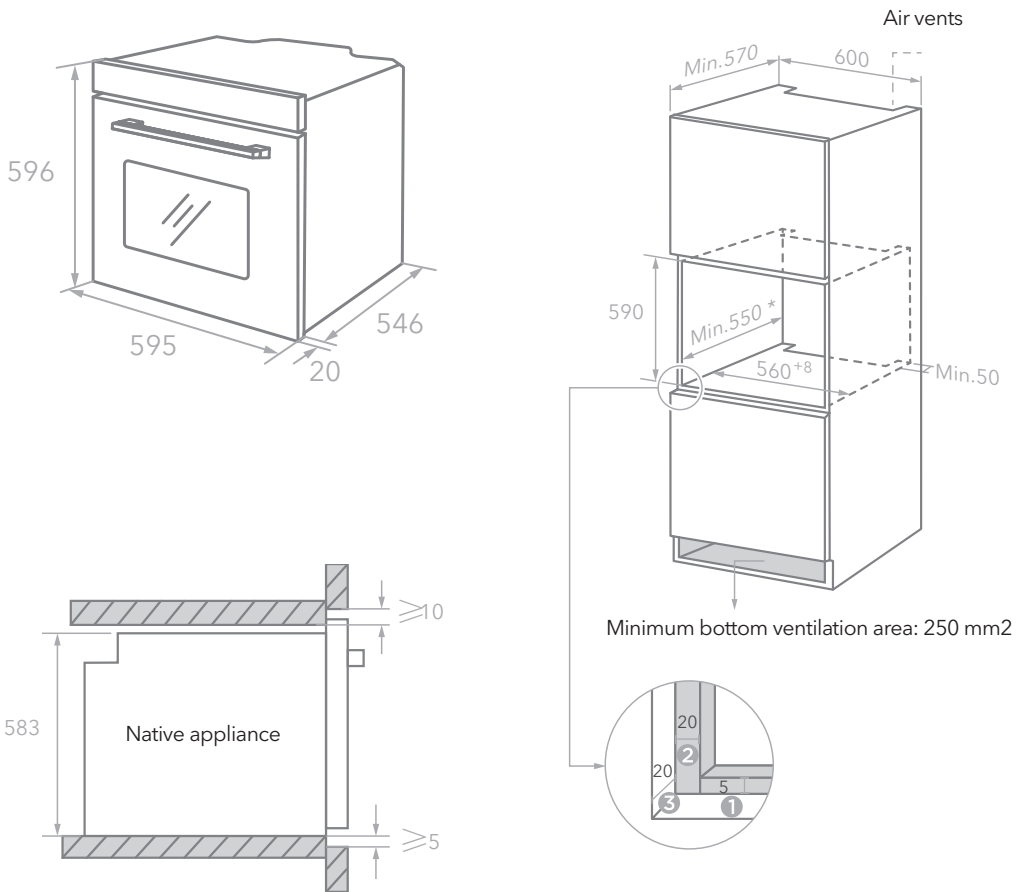
## Oven Control Panel



| icon |  | Introduction                                                                                                                                        |  |
|------|--|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1    |  | Cancel the current setting and return to the standby state.                                                                                         |  |
| 2    |  | Press briefly to enter the reminder function setting.<br>Press and hold for 3 seconds to enter or exit the child lock state.                        |  |
| 3    |  | Provide fast and even heat distribution, the hot air also takes away the moisture on the surface of the food, generating crunchy and crispy frying. |  |
| 4    |  | Preheat the cavity to ensure the taste of the food.                                                                                                 |  |
| 5    |  | Enter the time setting state.                                                                                                                       |  |
| 6    |  | Enter the temperature setting state.                                                                                                                |  |
| 7    |  | Press this key to turn on or of the lamp.                                                                                                           |  |
| 8    |  | Start or pause cooking.                                                                                                                             |  |
| K1   |  | Select the cooking function.                                                                                                                        |  |
| K2   |  | Adjust the time or temperature.                                                                                                                     |  |

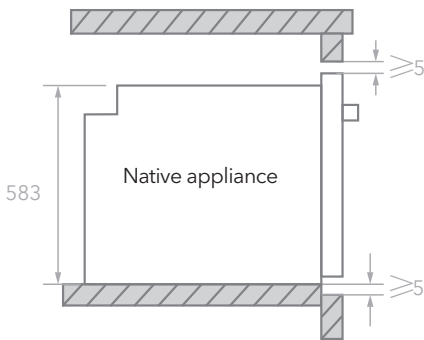
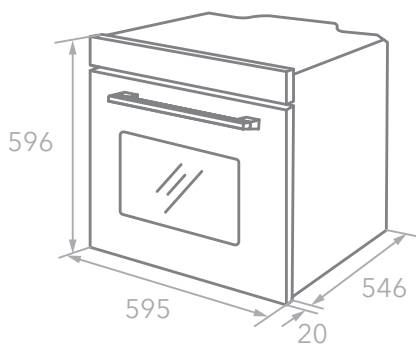
# PRODUCT INSTALLATION

## Cupboard Diagram (Standing Cupboard)

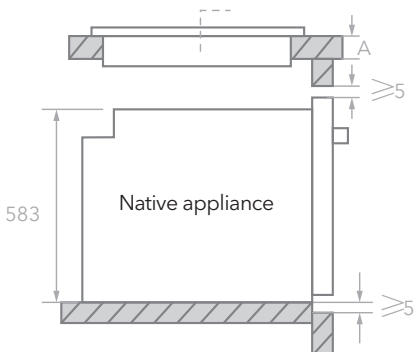


1. The thickness of the cupboard board is 20 mm.
2. If the power socket is installed on the back of the appliance, the depth of the cupboard opening shall be increased from a minimum of 590 mm to 620 mm.
3. The dimensions in the figures are in mm.

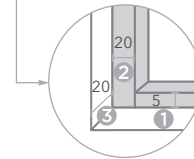
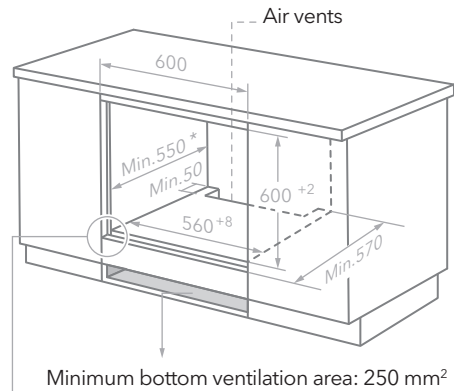
## Cupboard Diagram (Ground Cupboard)



Without hob



With hob



- ① Reserve 5 mm for the door panel at the top and bottom respectively.
- ② Reserve 20 mm for the door panel on the left and right respectively.
- ③ Reserve 20 mm for the door panel in thickness.

If the appliance is installed under the hob, the minimum thickness of worktop A is shown below:

| Hob type                   | worktop A |
|----------------------------|-----------|
| Induction hob              | 37 mm     |
| Full-surface induction hob | 47 mm     |
| Gas hob                    | 30 mm     |
| Electric hob               | 27 mm     |

1. The thickness of the cupboard board is 20 mm.
2. If the power socket is installed on the back of the appliance, the depth of the cupboard opening shall be increased from a minimum of 590 mm to 620 mm.
3. The dimensions in the figures are in mm.

## Installation Important Instructions

### ! Content that means [mandatory]

1. The safe operation of this appliance can only be guaranteed if it has been installed to a professional standard in accordance with these installation instructions. The installer shall be liable for any damage resulting from incorrect installation.
2. The entire installation process requires two professional installers. Wear dry protective gloves during installation to avoid scratches or electric shock.
3. Fitted units must be heat-resistant up to 90°C, and adjacent unit fronts up to 70°C.
4. Please use a 16A socket.

### ⊘ Content that means [Prohibit]

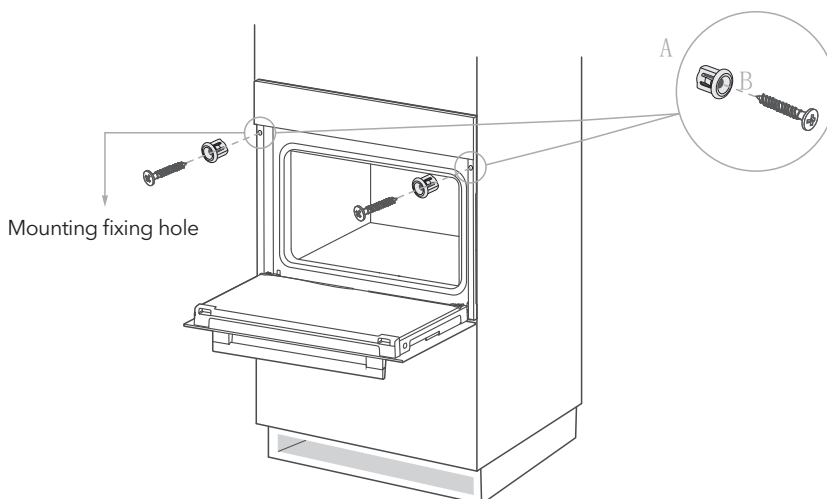
1. Be very careful when moving or installing the appliance to avoid damage to the appliance or damage to the cupboards.
2. Before starting up the appliance, remove all packaging materials and accessories from the cavity.
3. The power socket shall be accessible to users (such as next to the cupboard) for easy power.
4. After installation is complete, make sure that the power plug is firmly inserted into the socket.
5. Please refer to the "Cupboard Diagram" for the requirements of net depth of the cupboard. The clearance between the cupboard bottom board and the rear board (or wall) shall not be less than 50 mm.

### ⚠ Content that means [note]

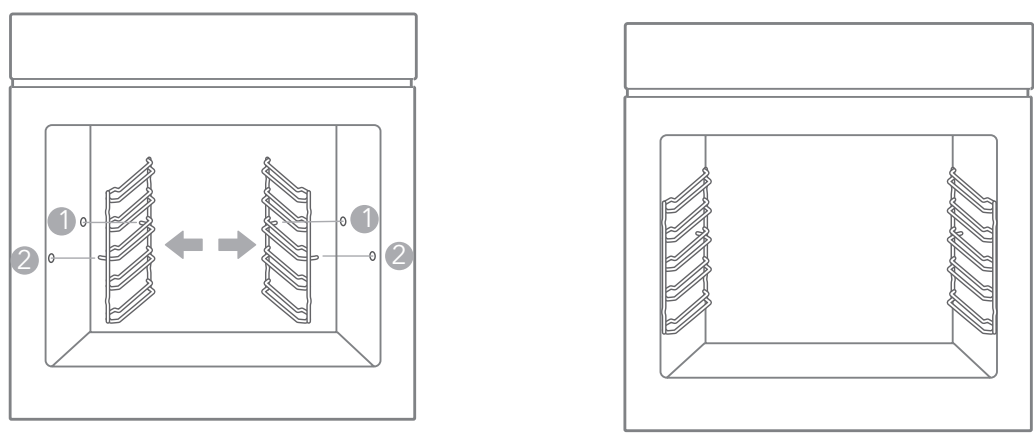
1. Do not install the appliance behind a decorative door or the door of a kitchen unit, as this may cause the appliance to overheat.
2. Check the appliance for damage after unpacking it. Do not connect the appliance if it has been damaged in transit.
3. Do not block the vent of the appliance and the gap between the cupboard and the appliance.
4. Use extreme caution when moving or installing the appliance. It is very heavy, do not lift the appliance by the door handle.
5. If the power cord or power plug is damaged, stop using the appliance immediately, to avoid fire, electric shock or other injuries.

## Installation steps

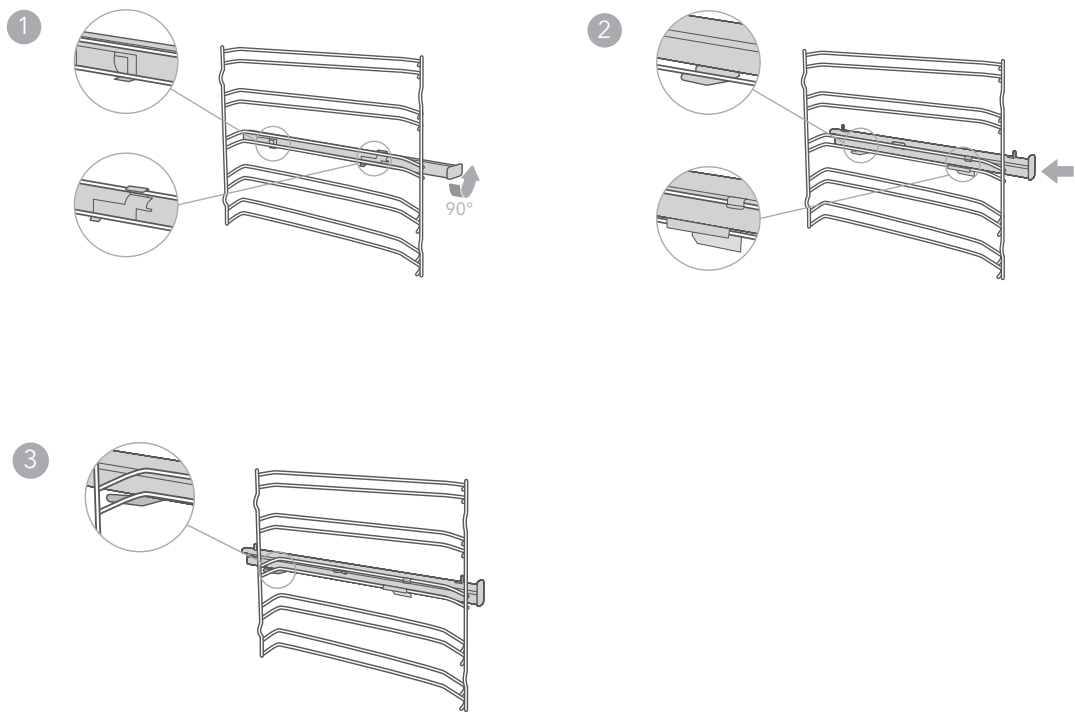
1. Please customize the cupboard according to the "Cupboard Diagram".
2. Before installation, please check for normal power sockets and appropriate grounding, and check whether the cupboard dimension meets the installation requirements.
3. Place the appliance in designated locations in the kitchen, install it in a vertical cupboard, and connect the power supply.
4. To locate the mounting fixing holes, open the appliance door and look at the side frame of the appliance (position shown above).
5. Fix the appliance to the cupboard with two rubber plugs A and screws B provided with the appliance.



Accessory installation



Accessory installation (Only for some models)



# OPERATION INSTRUCTIONS

## First Use

1. Before using it for the first time, please clean the oven and accessories to a certain extent. Remove the oven packaging shipping protection parts. Remove all accessories (eg: baking trays, grills, foam, etc.) from the cavity.
2. Thoroughly clean the attachment with soapy water and a rag or soft brush.
3. Wipe the cavity and oven surfaces with a soft damp cloth.
4. To avoid fire, please make sure that the cavity is free of any remaining packing materials and accessories when using it for the first time.
5. When using it for the first time, keep the kitchen highly ventilated (open the hood and windows). During this time, keep children and pets out of the kitchen and keep the doors of adjacent rooms closed.
6. To remove the smell of new products, run the following:

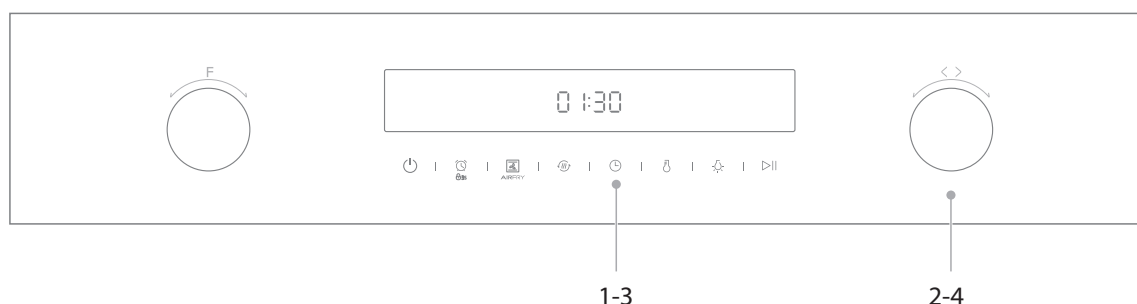
| Oven Mode                                                                                      | Temperature | Time     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|----------|
|  Conventional | 250°C       | 0.5 Hour |

## Setting the clock

Before using your oven, set the clock.

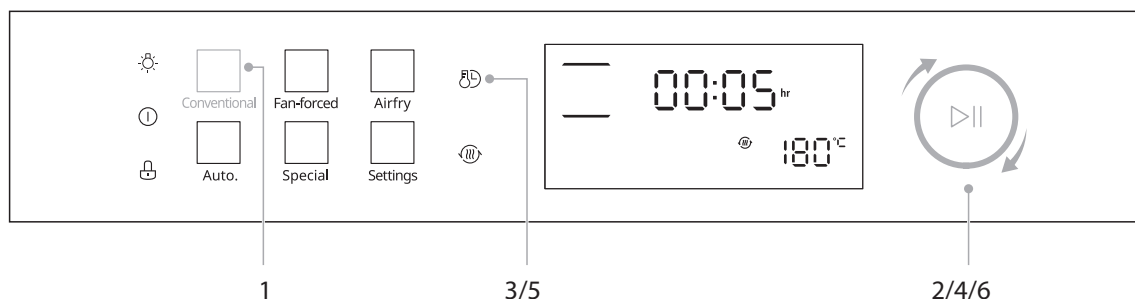
If you want to modify the clock again, please follow steps 1 .

1. In the standby state, Press the "⌚" key.
2. Turn knob K2 to adjust the hour digit.
3. Press the "⌚" key to confirm.
4. Turn knob K2 to adjust the minute digits.
5. Press the "⌚" key to complete the clock setting.



## Reminder function

1. In the standby state and during cooking, press " " key to enter the reminder setting.
2. Turn knob K2 to adjust the hour digit.
3. Press the " " key to confirm.
4. Turn knob K2 to adjust the minute digits.
5. Press the " " key to complete the setting.

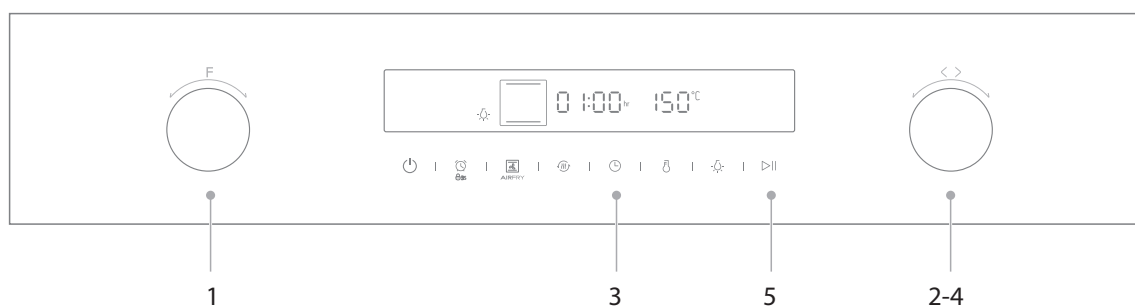


### NOTE

1. During cooking, press the " " key to view the reminder time.
2. A reminder has been set. During cooking, press the " " key twice to modify the reminder time.

## Barbecues function

1. In standby state or reminder state, turn knob K1 to select the function.
2. Turn knob K2 to adjust the temperature.
3. Press " " to enter the time setting.
4. Turn knob K2 to adjust the time.
5. Press the " " key to start cooking.



### NOTE

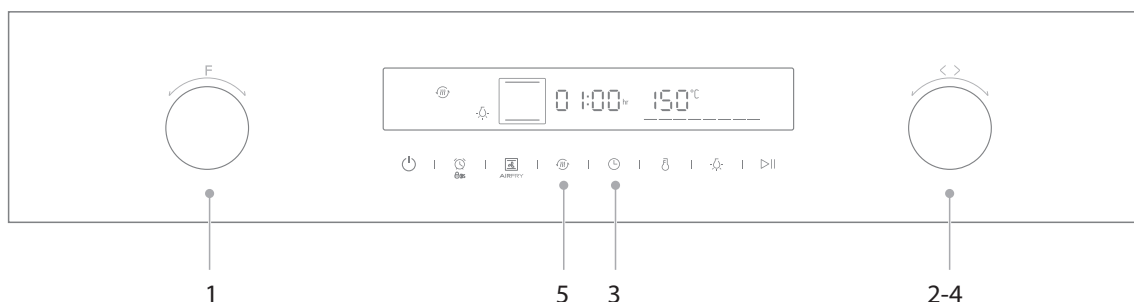
1. During cooking, press the " " key to modify the temperature; Press the " " key to modify the time.
2. During cooking, the function can be changed by turning the knob K1, and the time remains unchanged. The temperature is the default temperature of the current function, and it will start running 6 seconds after the change.

## Function table

| Number | Icon                                                                                  | Function         | Time     | Temperature | Preheat  |
|--------|---------------------------------------------------------------------------------------|------------------|----------|-------------|----------|
| 1      |      | Conventional     | 0-9 hour | 30-250°C    | Optional |
| 2      |      | Convection       | 0-9 hour | 50-280°C    | Optional |
| 3      |  eco | Energy saving    | 0-9 hour | 140-240°C   | No       |
| 4      |      | Conventional+fan | 0-9 hour | 50-250°C    | Optional |
| 5      |      | Single grill     | 0-9 hour | 150-250°C   | Optional |
| 6      |      | Double grill+fan | 0-9 hour | 50-250°C    | Optional |
| 7      |      | Double grill     | 0-9 hour | 150-250°C   | Optional |
| 8      |      | Pizza            | 0-9 hour | 50-250°C    | Optional |
| 9      |     | Bottom heating   | 0-9 hour | 30-220°C    | Optional |
| 10     |    | Defrost          | 0-9 hour | 50°C        | No       |
| 11     |    | Fermentation     | 0-9 hour | 30-45°C     | No       |
| 12     |    | Pyrolytic        | 2 hour   | 450°C       | No       |

## Quick preheating

1. In standby state or reminder state, turn knob K1 to select the function.
2. Turn knob K2 to adjust the temperature.
3. Press "⌚" to enter the time setting.
4. Turn knob K2 to adjust the time.
5. Press the "🌀" key.



### NOTE

1. Preheating can shorten the cooking time and improve the taste of food.
2. After preheating, put the ingredients in the oven for cooking.
3. When the preheating temperature is reached, the buzzer sounds and the progress bar is always on.

## Probe function (Only for some models)

1. In the standby state, disassemble the short end of the probe into the hole in the upper right corner of the oven cavity.
2. Insert the long end of the probe into the centre of the food (avoid fat and bones).
3. Turn the knob K1 to select the function. ( )
4. Turn knob K2 to adjust the temperature.
5. Press the "▶||" key to start cooking.

## Pyrolytic function

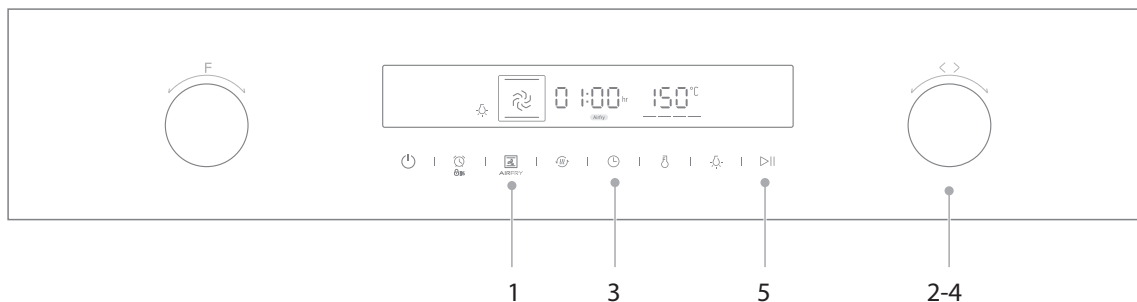
1. Open the kitchen window to keep it ventilated.
2. Remove all accessories from the oven cavity.
3. Turn the knob K1 to select the pyrolytic function.
4. Press the "▶||" key to start.

## Child lock function

1. Press the "🔒" key for 3 seconds to enter or release the child lock state.

## Airfry function

1. In the standby or reminder state, press the "AIRFRY" key.
2. Turn knob K2 to adjust the temperature.
3. Press "⌚" to enter the time setting.
4. Turn knob K2 to adjust the time.
5. Press the "▶||" key to start cooking.

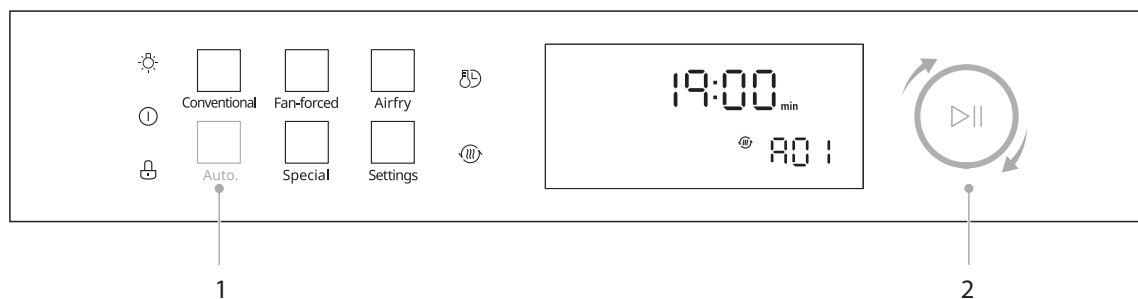


### NOTE

1. During cooking, press the "⌚" key to modify the temperature; Press the "⌚" key to modify the time.

## Automatic menu

1. In standby state, press and hold the "AIRFRY" key for 3 seconds to enter the automatic menu setting.
2. Turn knob K2 to select the menu.
3. Press the "▶||" key to start cooking.



### NOTE

1. For the menu without the preheating program, the countdown starts directly after it is started.
2. For the menu with a preheating program, you need to wait for preheating before putting the ingredients in the oven.

## Automatic menu table

| Code | Menu name             | Weight | Mode                                                                                          | Time     | Temperature | Preheat |
|------|-----------------------|--------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------|-------------|---------|
| Ar01 | French Fries          | 350g   | <br>AIRFRY   | 19min    | 200°C       | Yes     |
| Ar02 | French Fries          | 750g   | <br>AIRFRY   | 23min    | 230°C       | Yes     |
| Ar03 | Chicken drumsticks    | 500g   | <br>AIRFRY   | 20+10min | 250°C       | No      |
| Ar04 | Chicken drumsticks    | 1000g  | <br>AIRFRY   | 20+12min | 250°C       | No      |
| Ar05 | Chicken Nugget        | 200g   | <br>AIRFRY   | 17min    | 250°C       | Yes     |
| Ar06 | Vegetable Nuggets     | 180g   | <br>AIRFRY   | 11.5min  | 250°C       | Yes     |
| Ar07 | Mozzarella Fries      | 120g   | <br>AIRFRY   | 10min    | 250°C       | Yes     |
| Ar08 | Onion Rings thick cut | 160g   | <br>AIRFRY   | 11.5min  | 220°C       | Yes     |
| Ar09 | Breaded Mushrooms     | 125g   | <br>AIRFRY  | 13min    | 230°C       | Yes     |
| Ar10 | Breaded Mushrooms     | 250g   | <br>AIRFRY | 13min    | 230°C       | Yes     |

## Suggested menu table

| Menu name                               | Form       | Mode                                                                                | Time                            | Temperature | Level |
|-----------------------------------------|------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|-------------|-------|
| Sponge cake (simple) in a box shape     | Box        |  | 50min                           | 170°C       | 2     |
| Sponge cake (simple) in a box shape     | Box        |  | 70min                           | 140°C       | 1     |
| Sponge cake with fruits in a round form | Round form |  | 50min                           | 150°C       | 1     |
| Sponge cake with fruits on a tray       | Tray       |  | 70min                           | 140°C       | 1     |
| Raisins brioche muins (yeast cake)      | Muin form  |  | Preheat: 19min<br>Baking: 11min | 220°C       | 2     |

| Menu name                          | Form        | Mode                                                                                | Time                              | Temperature | Level |
|------------------------------------|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|-------------|-------|
| Gugelhupf (with yeast)             | Tray        |    | Preheat: 11min<br>Baking: 60min   | 150°C       | 1     |
| Muins                              | Muin form   |    | Preheat: 8.5min<br>Baking: 30min  | 160°C       | 1     |
| Muins                              | Muin form   |    | Preheat: 8.5min<br>Baking: 30min  | 150°C       | 1     |
| Apple yeast cake on a tray         | Tray        |    | Preheat: 10min<br>Baking: 42.5min | 160°C       | 1     |
| Water sponge cake (6 eggs)         | Spring form |    | Preheat: 9.5min<br>Baking: 41min  | 160°C       | 1     |
| Water sponge cake (4 eggs)         | Spring form |    | Preheat: 9min<br>Baking: 26min    | 160°C       | 1     |
| Water sponge cake                  | Spring form |    | Preheat: 9.5min<br>Baking: 41min  | 160°C       | 1     |
| Apple Yeast cake on a tray         | Tray        |    | Preheat: 8min<br>Baking: 42min    | 150°C       | 2     |
| Hefezopf (Callah)                  | Tray        |    | 40min                             | 150°C       | 2     |
| Small cakes 20                     | Tray        |  | 36min                             | 150°C       | 2     |
| Small cakes 40                     | Tray        |  | Preheat: 10min<br>Baking: 34min   | 150°C       | 2+4   |
| Butter yeast cake                  | Tray        |  | Preheat: 8min<br>Baking: 30min    | 150°C       | 2     |
| Shortbread                         | Tray        |  | Preheat: 8min<br>Baking: 13min    | 170°C       | 2     |
| Shortbread 2 trays                 | Tray        |  | Preheat: 8.3min<br>Baking: 12min  | 160°C       | 2+4   |
| Vanilla cookies                    | Tray        |  | Preheat: 8min<br>Baking: 10min    | 160°C       | 2     |
| Vanilla cookies                    | Tray        |  | Preheat: 8min<br>Baking: 14min    | 150°C       | 2+4   |
| White bread (1 kg flour) box shape | Box         |  | Preheat: 9min<br>Baking: 50min    | 170°C       | 1     |
| White bread (1 kg flour) box shape | Box         |  | Preheat: 12min<br>Baking: 45min   | 170°C       | 1     |

| Menu name                     | Form | Mode                                                                                | Time                             | Temperature | Level            |
|-------------------------------|------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------|-------------|------------------|
| Fresh Pizza (thin)            | Tray |    | Preheat: 9.5min<br>Baking: 21min | 170°C       | 2                |
| Fresh Pizza (thick)           | Tray |    | Preheat: 10min<br>Baking: 45min  | 170°C       | 2                |
| Fresh Pizza (thick)           | Tray |    | Preheat: 8min<br>Baking: 41min   | 170°C       | 2                |
| Bread                         | Tray |    | Preheat: 9min<br>Baking: 30min   | 190°C       | 1                |
| Beef tender loin 1.6 kg       | Tray |    | 55min                            | 180°C       | 2                |
| Meatloaf 1 kg meat            | Tray |    | 75min                            | 180°C       | 1                |
| Chicken 1 kg                  | Tray |    | 50min                            | 180°C       | Rack:2<br>Tray:1 |
| Fish 2.5 kg                   | Tray |    | 70min                            | 170°C       | 2                |
| Ribs tomahawk cooked B.T.     | Tray |    | 85min                            | 120°C       | 3                |
| Pork Roast of the neck 1.2 kg | Tray |   | 82min                            | 160°C       | 1                |
| Chicken 1.7 kg                | Tray |  | 78min                            | 180°C       | Rack:2<br>Tray:1 |

### Demo mode

1. In the standby state, press and hold the "⏸" key to enter the demo mode setting state, and the initial state is OFF.
2. Turn the knob K2 to turn the demo mode on or off.

#### NOTE

1. Demonstration mode, with power-of saving data function. For example, when the demo mode is on, turn of the power and turn it on again, and the demo mode is still on.
2. You can press the cancel key to exit the setting, or wait for 3 seconds to automatically exit the demo mode setting state and return to the standby state.
3. When the demo mode is on, the heating tube does not work after the function is started.

### Sabbath mode

1. In standby mode, press the "⏸" key for 3 seconds to enter Sabbath mode.
2. Turn the knob K2 to adjust the time. (24~80 hours)
3. Press the "▶||" key to start, and 5A8 will be displayed.

#### NOTE

1. Sabbath mode has the function of power-of saving data. Save cooking data every 25 minutes. If the power is cut of during operation, after power on again, the Sabbath mode will continue to run until the cooking time is 0, or press the key to return to standby mode.
2. During work, only the "⏸" key is valid, and other keys are invalid.
3. During work, the lamp does not work.

# CLEANING AND MAINTENANCE

## Cleaning

Disconnect the power supply before cleaning and maintenance.

To ensure the life of the oven, it should be thoroughly cleaned frequently. The cleaning steps are as follows:

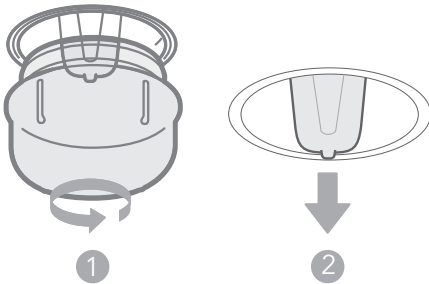
1. After cooking, wait for the oven to cool completely.
2. Remove oven accessories, rinse with warm water and dry.
3. Clean up food debris from the oven chamber. You can clean up the residue manually or through the Pyrolytic function.
4. Wipe the oven with a soft cloth stained with detergent, then with a dry soft cloth.

### NOTE

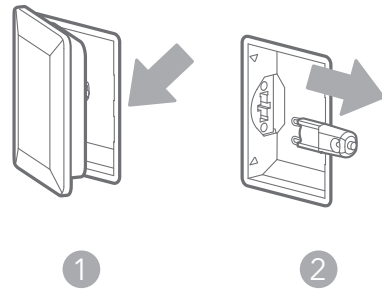
1. Do not use sharp cleaning tools, hard brush and corrosive cleaning products, so as not to damage the oven and its accessories.
2. Do not use a rough scrubbing agent or sharp metal spatula to clean the door glass.

## Lamp Replacement

1. To prevent the lamp from being damaged, put a towel in the cavity.
2. Turn counterclockwise to remove the glass cover (corner lamp); Gently pry open the glass cover with a flat-head tool (side lamp).
3. Pull out the wick and replace it (don't turn it).
4. Install the glass cover back and take out the towel.



Corner lamp



side lamp

Only for some models

### WARNING!

To avoid electric shocks-please ensure that the electricity supply to the appliance is switched of and the appliance is fully cold. before removing the lamp lens.

## SPECIFICATIONS

|                |                       |
|----------------|-----------------------|
| Power Supply   | 220-240V~ , 50Hz-60Hz |
| Electric Power | 3.2kW                 |
| Lamp Power     | 25*2W                 |
| Product Size   | 72L                   |

## Door Cleaning

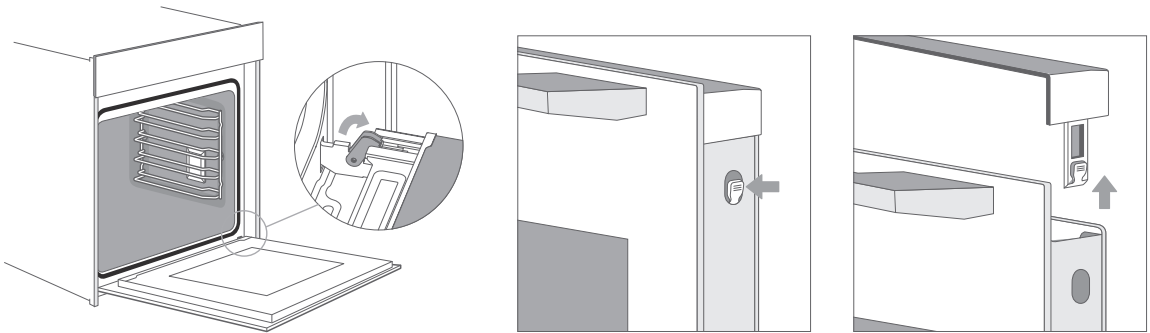
With good care and cleaning, your appliance will retain its appearance and remain fully functional for a long time to come. For cleaning purposes and to remove the door panels, you can detach the appliance door. There is a lock lever on the left and right hinges of the appliance door. When the locking levers are closed, the appliance door is secured in place. It cannot be detached. When the locking levers are open in order to detach the appliance door, the hinges are locked. They cannot snap shut.

### **WARNING!**

1. The hinges on the appliance door move when opening and closing the door, and you may be trapped. Keep your hands away from the hinges.
2. If the hinges are not locked, they can snap shut with great force. Ensure that the locking levers are always fully closed or, when detaching the appliance door, fully open.

### **Removal and installation of oven door**

1. Open the appliance door fully.
2. Fold open the two locking levers on the left and right.
3. Close the appliance door as far as the limit stop.
4. With both hands, grip the door on the left- and right-hand side, and pull it out upwards.
5. The plastic inlay in the door cover may become discoloured. To carry out a thorough cleaning, you can remove the cover. Press the left and right switches the cover.
6. After removing the door cover, the rest parts of the appliance door can be easily taken off so that you can go on with the cleaning. When the cleaning of the appliance door has finished, put the cover back in place and press on it until it clicks audibly into place.



### **NOTE**

Reattach the appliance door in the opposite sequence to remove.

# TROUBLESHOOTING

If the problem cannot be solved or other problems occur, please contact the after-sales service.

| Problem                                                 | Possible reason                                                   | Solution                                                  |
|---------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| Unable to start                                         | • Power is not connected                                          | • Connect power supply                                    |
|                                                         | • The main power switch is not turned on                          | • Turn on the power switch                                |
|                                                         | • The oven door is not closed                                     | • Close the oven door                                     |
| The lamp does not come on                               | • It's broken                                                     | • Contact after-sales service                             |
| Has a pungent odour or smoke                            | • first use                                                       | • No processing required                                  |
| The food is not cooked                                  | • Temperature is too low                                          | • Use a higher temperature                                |
|                                                         | • Food portion is too large                                       | • Cook food in smaller pieces or extend the cooking time. |
| Burnt or uneven food                                    | • The temperature is set too high or the heating time is too long | • Adjust the cooking temperature or time                  |
|                                                         | • The food is too close to the heating tube                       | • Adjust the placement layers of accessories              |
| The fan did not stop working after stopping the heating | • Fan delays blowing for heat dissipation                         | • No processing required                                  |

## DISPOSAL AND RECYCLING

### Important instructions for the environment



Compliance with the WEEE Directive and Disposing of the Waster Product:

This product complies with the EU WEEE Directive (2012/19/EU). This product bears a classification symbol for waster electrical and electronic equipment (WEEE).



This symbol indicates that this product shall not be disposed of with other household wastes at the end of its service life. Used devices must be returned to the oicial collection point for the recycling of electrical electronic devices. To find these collection systems please contact your local authori- ties or retailer where the product was purchased. Each household performs an important role in recovering and recycling old appliances. Appropriate disposal of used appliances helps prevent potential negative consequences for the environment and human health.

### Compliance with RoHS Directive

The product you have purchased complies with the EU RoHS Directive (2011/65/EU). It does not contain harmful and prohibited materials specified in the Directive.

### Package information



Packaging materials of the product are manufactured from recyclable materials in accordance with our National Envi- ronment Regulations. Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.

## ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

### Προβλεπόμενη χρήση

Οι ακόλουθες οδηγίες ασφαλείας αποσκοπούν στην αποφυγή απρόβλεπτων κινδύνων ή ζημιών από μη ασφαλή ή εσφαλμένη λειτουργία της συσκευής. Ελέγξτε τη συσκευασία και τη συσκευή κατά την παραλαβή για να βεβαιωθείτε ότι όλα είναι άθικτα ώστε να διασφαλίσετε την ασφαλή λειτουργία. Εάν εντοπίσετε οποιαδήποτε ζημιά, επικοινωνήστε με τον πωλητή ή τον αντιπρόσωπο. Λάβετε υπόψη ότι δεν επιτρέπονται τροποποιήσεις ή αλλαγές στη συσκευή για λόγους ασφαλείας. Η ακούσια χρήση μπορεί να προκαλέσει κινδύνους και απώλεια της δυνατότητας αξιώσεων εγγύησης.

### Επεξήγηση των συμβόλων



#### **Κίνδυνος**

Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι υπάρχουν κίνδυνοι για τη ζωή και την υγεία των ατόμων λόγω εξαιρετικά εύφλεκτων αερίων.



#### **Προειδοποίηση για ηλεκτρική τάση**

Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι υπάρχει κίνδυνος για τη ζωή και την υγεία των ατόμων λόγω τάσης.



#### **Προειδοποίηση**

Η προειδοποιητική λέξη υποδεικνύει έναν κίνδυνο μετρίου επιπέδου επικινδυνότητας ο οποίος, εάν δεν αποφευχθεί, μπορεί να οδηγήσει σε θάνατο ή σοβαρό τραυματισμό.



#### **Προσοχή**

Η προειδοποιητική λέξη υποδεικνύει έναν κίνδυνο με χαμηλό βαθμό επικινδυνότητας, ο οποίος, εάν δεν αποφευχθεί, μπορεί να οδηγήσει σε μικρό ή μέτριο τραυματισμό.



#### **Προσοχή**

Η προειδοποιητική λέξη υποδεικνύει σημαντικές πληροφορίες (π.χ. υλικές ζημιές), αλλά όχι κίνδυνο.



#### **Τηρείτε τις οδηγίες**

Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι μόνο ένας τεχνικός σέρβις πρέπει να χειρίζεται και να συντηρεί αυτή τη συσκευή σύμφωνα με τις οδηγίες λειτουργίας.

Διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες λειτουργίας πριν χρησιμοποιήσετε/ θέσετε για πρώτη φορά σε λειτουργία τη συσκευή και φυλάξτε τις κοντά στη θέση εγκατάστασης της συσκευής για μετέπειτα χρήση!



### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- Η συσκευή και τα προσβάσιμα μέρη της ζεσταίνονται κατά τη διάρκεια της χρήσης. Θα πρέπει να προσέχετε ώστε να μην αγγίζετε τα θερμαντικά στοιχεία. Τα παιδιά ηλικίας κάτω των 8 ετών πρέπει να παραμένουν μακριά από τη συσκευή, εκτός εάν βρίσκονται συνεχώς υπό επίβλεψη.
- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω, καθώς και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες, ή τα οποία δεν διαθέτουν την απαιτούμενη πείρα και γνώσεις, εφόσον επιβλέπονται ή έχουν λάβει οδηγίες για την ασφαλή χρήση της συσκευής και έχουν κατανοήσει τους ενεχόμενους κινδύνους. Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή. Οι εργασίες καθαρισμού και συντήρησης που μπορούν να εκτελεστούν από τον χρήστη δεν επιτρέπεται να πραγματοποιούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- Εάν η επιφάνεια έχει ραγίσει, απενεργοποιήστε τη συσκευή για να αποφύγετε την πιθανότητα ηλεκτροπληξίας.



### ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ

- Μη χρησιμοποιείτε σκληρά λειαντικά καθαριστικά ή ξύστρες από αιχμηρά μέταλλα για να καθαρίσετε το τζάμι της πόρτας του φούρνου, καθώς μπορούν να γρατζουνίσουν την επιφάνεια, γεγονός που μπορεί να οδηγήσει σε θρυμματισμό του τζαμιού.
- Απαγορεύεται η χρήση ατμοκαθαριστή.
- Η συσκευή δεν πρέπει να λειτουργεί με εξωτερικό χρονοδιακόπτη ή χωριστό σύστημα τηλεχειρισμού.
- Μη χρησιμοποιείτε τον φούρνο εκτός εάν φοράτε κάτι στα πόδια σας. Μην αγγίζετε τον φούρνο με υγρά ή βρεγμένα χέρια ή πόδια.
- Όταν η πόρτα ή το συρτάρι του φούρνου είναι ανοιχτά, μην αφήνετε τίποτα επάνω τους, καθώς ενδέχεται να καθεί η ισορροπία της συσκευής ή να σπάσει η πόρτα.
- Μην αφήνετε τα παιδιά να πλησιάζουν τον φούρνο όταν λειτουργεί, ειδικά όταν η σχάρα είναι ενεργοποιημένη.



### ΠΡΟΣΟΧΗ!

- Χρησιμοποιήστε το προϊόν σε ανοιχτό περιβάλλον.
- Κατά τη χρήση της, η συσκευή υπερθερμαίνεται. Θα πρέπει να προσέχετε ώστε να μην αγγίζετε τα θερμαντικά στοιχεία εντός του φούρνου.
- Για να αποφύγετε την πιθανότητα ηλεκτροπληξίας, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει απενεργοποιηθεί πριν αντικαταστήσετε τη λάμπα του φούρνου.
- Τα μέσα αποσύνδεσης της συσκευής πρέπει να είναι ενσωματωμένα στη μόνιμη καλωδίωση σύμφωνα με τις προδιαγραφές καλωδίωσης.

- Τα παιδιά θα πρέπει να βρίσκονται υπό επίβλεψη έτσι ώστε να διασφαλίζεται ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Αυτή η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων και των παιδιών) περιορισμένης σωματικής, αισθητηριακής ή νοητικής ικανότητας ή άτομα στερούμενα της κατάλληλης πείρας και γνώσης, παρά μόνο εφόσον βρίσκονται υπό επίβλεψη ή έχουν λάβει τις κατάλληλες οδηγίες για τη χρήση της συσκευής από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλειά τους.
- Τα προσβάσιμα μέρη ενδέχεται να υπερθερμανθούν κατά τη χρήση. Τα μικρά παιδιά πρέπει να κρατούνται μακριά από τη συσκευή.
- Ένα μέσο αποσύνδεσης με όλους τους πόλους πρέπει να ενσωματωθεί στη μόνιμη καλωδίωση σύμφωνα με τους κανόνες καλωδίωσης.
- Αν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, το συνεργείο σέρβις ή αντίστοιχα καταρτισμένα άτομα, προς αποφυγή τυχόν κινδύνων.



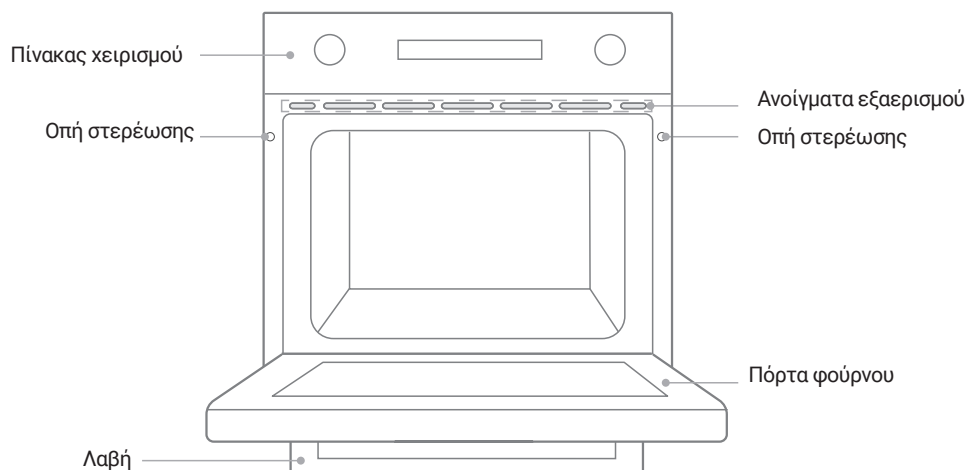
#### ΠΡΟΣΟΧΗ!

- Όταν ο φούρνος ενεργοποιηθεί για πρώτη φορά, μπορεί να αναδώσει μια δυσάρεστη μυρωδιά. Αυτό οφείλεται στον συγκολλητικό μέσο που χρησιμοποιείται για τα μονωτικά πάνελ μέσα στον φούρνο. Θέστε σε λειτουργία το νέο άδειο προϊόν με τη συμβατική λειτουργία μαγειρέματος, 250 °C, 30 λεπτά για να καθαρίσετε τις ακαθαρσίες λαδιού μέσα στον χώρο μαγειρέματος.
- Κατά την πρώτη χρήση, είναι απολύτως φυσιολογικό να υπάρχει ελαφρύς καπνός. Σε αυτή την περίπτωση, θα πρέπει να περιμένετε να καθαρίσει η μυρωδιά πριν τοποθετήσετε το φαγητό στον φούρνο.
- Χρησιμοποιείτε μόνο τον θερμικό αισθητήρα που συνιστάται για αυτόν τον φούρνο. Η πόρτα του φούρνου δεν θα πρέπει να ανοίγει συχνά κατά τη διάρκεια της περιόδου μαγειρέματος. Η συσκευή πρέπει να εγκατασταθεί από εξουσιοδοτημένο τεχνικό και να τεθεί σε χρήση. Ο παραγωγός δεν ευθύνεται για τυχόν ζημιές που μπορεί να προκληθούν από ελαττωματική τοποθέτηση και εγκατάσταση από μη εξουσιοδοτημένο προσωπικό.
- Όταν η πόρτα ή το συρτάρι του φούρνου είναι ανοιχτά, μην αφήνετε τίποτα επάνω τους, καθώς ενδέχεται να χαθεί η ισορροπία της συσκευής ή να σπάσει η πόρτα.
- Ορισμένα μέρη της συσκευής μπορεί να διατηρήσουν τη θερμότητά τους για μεγάλο χρονικό διάστημα. Απαιτείται να περιμένετε να κρυώσει πριν αγγίξετε απευθείας τα σημεία που εκτίθενται στη θερμότητα.
- Εάν δεν πρόκειται να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για μεγάλο χρονικό διάστημα, συνιστάται να την αποσυνδέσετε.

# ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

## Φούρνος

Όταν βγάξετε το φαγητό από τον φούρνο, φοράτε θερμομονωτικά γάντια για να αποφύγετε τυχόν εγκαύματα! Προσοχή στον ζεστό αέρα κατά το άνοιγμα της πόρτας του φούρνου.

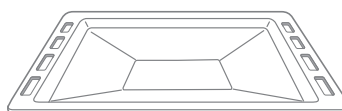


## Παρελκόμενα



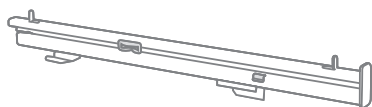
### Σχάρα ψησίματος x1

Για ψήσιμο στο γκριλ ή τοποθέτηση δοχείων μαγειρέματος ανθεκτικών στη θερμότητα



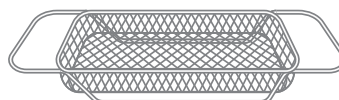
### Δίσκος ψησίματος x1

Μαγείρεμα φαγητού ή συλλογή υπολειμμάτων φαγητού



### Ράβδος ολίσθησης x2

Μόνο για ορισμένα μοντέλα



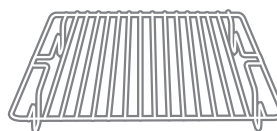
### Καλάθι ψησίματος με αέρα x1

Για ψήσιμο με αέρα



### Θερμικός αισθητήρας x1

Μόνο για ορισμένα μοντέλα

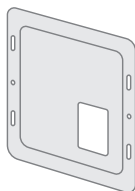


### Μικρή σχάρα γκριλ x1

Μαγείρεμα μικρότερων μερίδων φαγητού

Μόνο για ορισμένα μοντέλα

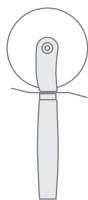
## Παρελκόμενα



### Πλάκα διαχωρισμού

Για αποκλεισμό υπολειμμάτων φαγητού

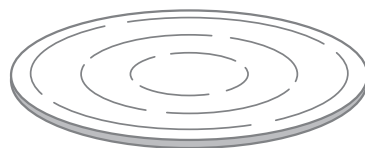
Μόνο για ορισμένα μοντέλα



### Κόφτης πίτσας

Για κόψιμο πίτσας

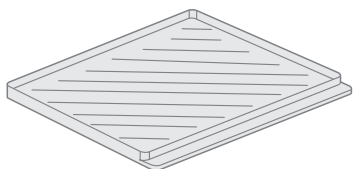
Μόνο για ορισμένα μοντέλα



### Δίσκος πίτσας

Ειδικά παρελκόμενα για λειτουργία πίτσας

Μόνο για ορισμένα μοντέλα



### Δίσκος ψησίματος

Ψήσιμο κρέατος (Μπορεί να χρησιμοποιηθεί τόσο το μπροστινό όσο και το πίσω μέρος)

Μόνο για ορισμένα μοντέλα



### Ράβδος γκριλ

Κρέας και λαχανικά με ίνες

Μόνο για ορισμένα μοντέλα



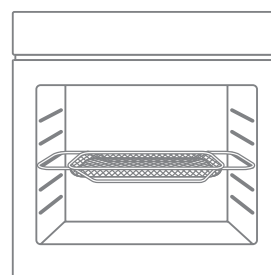
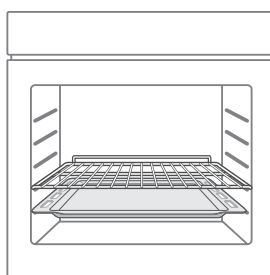
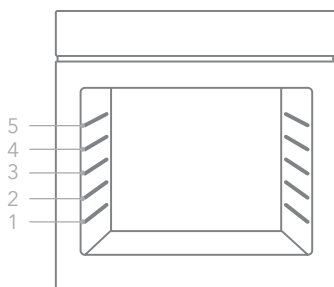
### Περιστρεφόμενη σχάρα γκριλ

Μπάρμπεκιου, όπως κοτόπουλο και γαλοπούλα.

Μόνο για ορισμένα μοντέλα

## Χρήση παρελκομένων

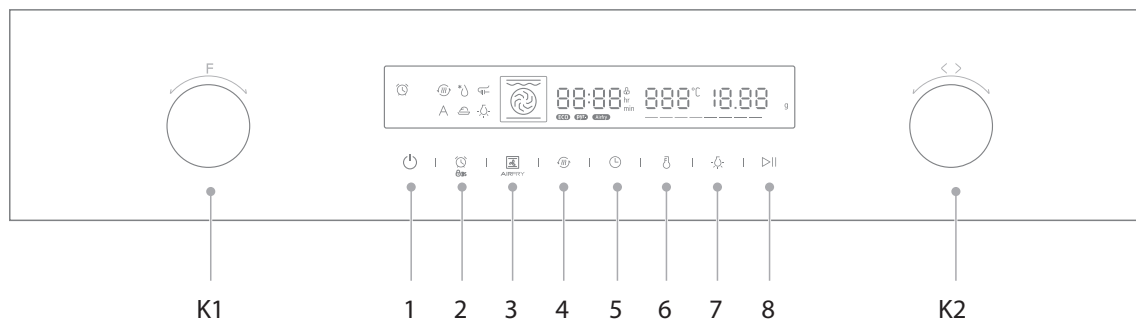
Για τη σωστή λειτουργία του φούρνου, η σχάρα και ο δίσκος γκριλ πρέπει να τοποθετούνται μόνο μεταξύ του πρώτου και του πέμπτου επιπέδου. Όταν χρησιμοποιούνται μαζί, τοποθετήστε τον δίσκο γκριλ κάτω από τη σχάρα.



Μόνο για ορισμένα μοντέλα

# ΟΔΗΓΟΣ ΓΡΗΓΟΡΗΣ ΕΚΚΙΝΗΣΗΣ

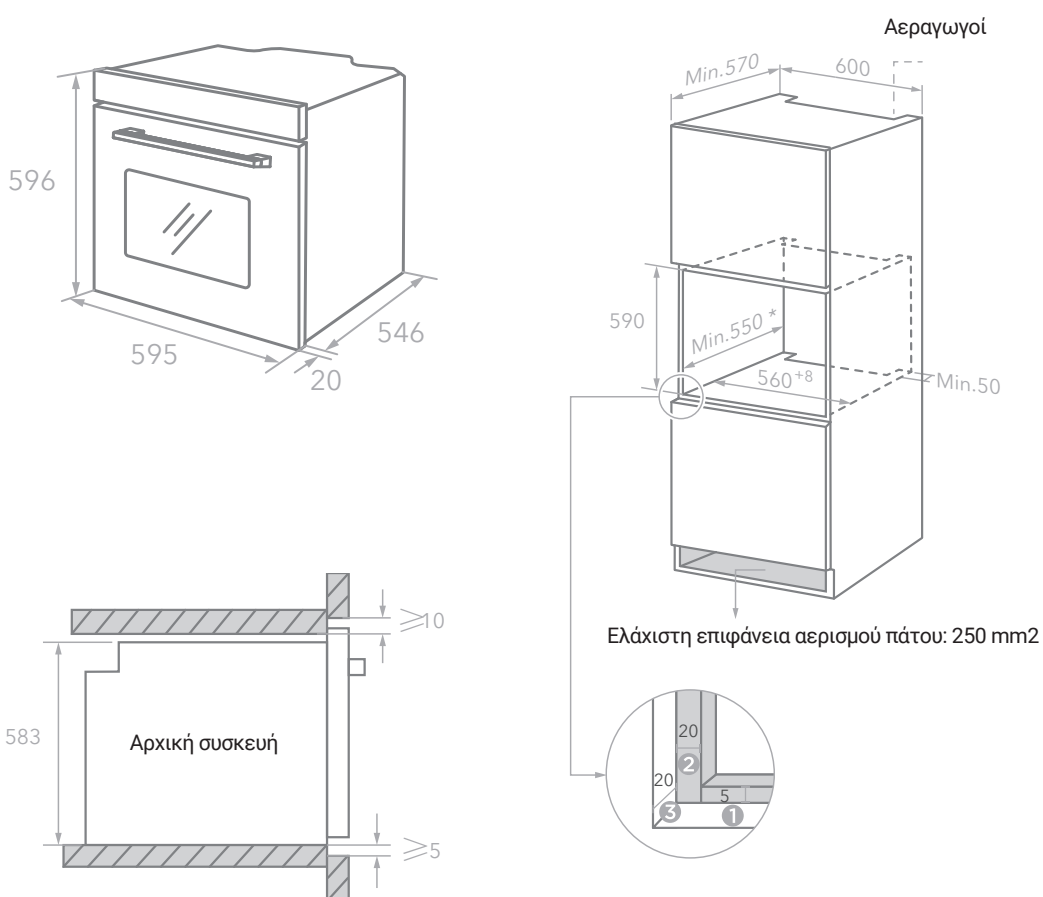
## Πίνακας χειρισμού φούρνου



| εικονίδιο | Παρουσίαση προϊόντος                                                                                                                                                        |
|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1         | Ακυρώστε την τρέχουσα ρύθμιση και επιστρέψτε στην κατάσταση αναμονής.                                                                                                       |
| 2         | Πατήστε στιγμιαία για να εισέλθετε στη ρύθμιση λειτουργίας υπενθύμισης. Πατήστε παρατεταμένα για 3 δευτερόλεπτα για είσοδο ή έξοδο από την κατάσταση κλειδώματος ασφαλείας. |
| 3         | Παρέχεται γρήγορη και ομοιόμορφη κατανομή θερμότητας, ο ζεστός αέρας αφαιρεί επίσης την υγρασία στην επιφάνεια του φαγητού, για τραγανό τηγάνισμα.                          |
| 4         | Προθέρμανση του χώρου μαγειρέματος για εξασφάλιση γευστικού φαγητού.                                                                                                        |
| 5         | Μετάβαση στην κατάσταση ρύθμισης ώρας.                                                                                                                                      |
| 6         | Μετάβαση στην κατάσταση ρύθμισης θερμοκρασίας.                                                                                                                              |
| 7         | Πατήστε αυτό το πλήκτρο ενεργοποίησης ή απενεργοποίησης της λάμπας                                                                                                          |
| 8         | Έναρξη ή παύση του μαγειρέματος.                                                                                                                                            |
| K1        | Επιλογή της λειτουργίας μαγειρέματος.                                                                                                                                       |
| K2        | Ρύθμιση της ώρας ή της θερμοκρασίας.                                                                                                                                        |

# ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

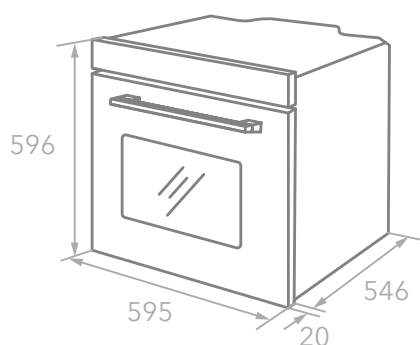
## Διάγραμμα ντουλαπιού (όρθιο ντουλάπι)



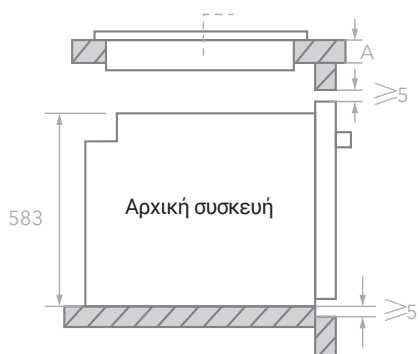
- ❶ Αφήστε 5 mm για το πάνελ της πόρτας στο επάνω και στο κάτω μέρος αντίστοιχα.
- ❷ Αφήστε 20 mm για το πάνελ της πόρτας αριστερά και δεξιά αντίστοιχα.
- ❸ Αφήστε 20 mm για το πάνελ της πόρτας σε πάχος.

1. Το πάχος της επιφάνειας του ντουλαπιού είναι 20 mm.
2. Εάν η πρίζα είναι εγκατεστημένη στο πίσω μέρος της συσκευής, το βάθος του ανοίγματος του ντουλαπιού πρέπει να αυξηθεί από τουλάχιστον 590 mm σε 620 mm.
3. Οι διαστάσεις στις εικόνες είναι σε mm.

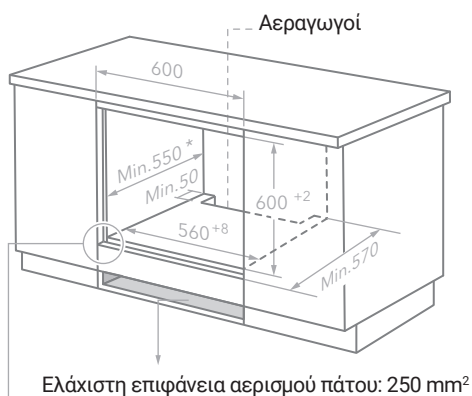
## Διάγραμμα ντουλαπιού (ντουλάπι δαπέδου)



Χωρίς εστίες



Με εστίες



- ❶ Αφήστε 5 mm για το πάνελ της πόρτας στο επάνω και στο κάτω μέρος αντίστοιχα.
- ❷ Αφήστε 20 mm για το πάνελ της πόρτας αριστερά και δεξιά αντίστοιχα.
- ❸ Αφήστε 20 mm για το πάνελ της πόρτας σε πάχος.

Εάν η συσκευή είναι εγκατεστημένη κάτω από την εστία, το ελάχιστο πάχος της επιφάνειας εργασίας Α φαίνεται παρακάτω:

| Τύπος εστίας                       | επιφάνεια εργασίας Α |
|------------------------------------|----------------------|
| Επαγωγική εστία                    | 37 mm                |
| Επαγωγική εστία πλήρους επιφάνειας | 47 mm                |
| Εστία υγραερίου                    | 30 mm                |
| Ηλεκτρική εστία                    | 27 mm                |

1. Το πάχος της επιφάνειας του ντουλαπιού είναι 20 mm.
2. Εάν η πρίζα είναι εγκατεστημένη στο πίσω μέρος της συσκευής, το βάθος του ανοίγματος του ντουλαπιού πρέπει να αυξηθεί από τουλάχιστον 590 mm σε 620 mm.
3. Οι διαστάσεις στις εικόνες είναι σε mm.

## Σημαντικές οδηγίες εγκατάστασης

### ❗ Περιεχόμενο που σημαίνει [υποχρεωτικό]

1. Η ασφαλής λειτουργία αυτής της συσκευής μπορεί να διασφαλιστεί μόνο εάν έχει εγκατασταθεί σύμφωνα με επαγγελματικά πρότυπα σύμφωνα με αυτές τις οδηγίες εγκατάστασης. Ο εγκαταστάτης θα είναι υπεύθυνος για οποιαδήποτε ζημιά προκύψει από εσφαλμένη εγκατάσταση.
2. Η όλη διαδικασία εγκατάστασης απαιτεί δύο επαγγελματίες εγκαταστάτες. Φοράτε στεγνά προστατευτικά γάντια κατά την εγκατάσταση για να αποφύγετε γρατσουνιές ή ηλεκτροπληξία.
3. Οι τοποθετημένες μονάδες πρέπει να είναι ανθεκτικές στη θερμότητα έως 90°C και οι γειτονικές μονάδες έως 70°C.
4. Χρησιμοποιήστε μια πρίζα 16A.

### ⊘ Περιεχόμενο που σημαίνει [Απαγόρευση]

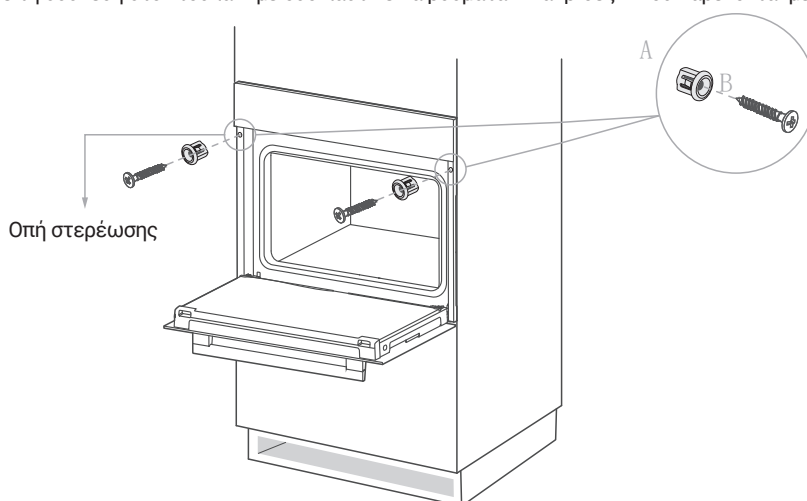
1. Να είστε πολύ προσεκτικοί όταν μετακινείτε ή εγκαθιστάτε τη συσκευή για να αποφύγετε την πρόκληση ζημιάς στη συσκευή ή στα ντουλάπια.
2. Πριν θέσετε σε λειτουργία τη συσκευή, αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας και τα εξαρτήματα από τον χώρο μαγειρέματος.
3. Η πρίζα πρέπει να είναι προσβάσιμη στους χρήστες (όπως δίπλα στο ντουλάπι) για εύκολη τροφοδοσία.
4. Αφού ολοκληρωθεί η εγκατάσταση, βεβαιωθείτε ότι το βύσμα τροφοδοσίας είναι καλά τοποθετημένο στην πρίζα.
5. Ανατρέξτε στο «Διάγραμμα ντουλαπιού» για τις απαιτήσεις του καθαρού βάθους του ντουλαπιού. Το διάκενο μεταξύ της κάτω επιφάνειας του ντουλαπιού και της πίσω επιφάνειας (ή του τοίχου) δεν πρέπει να είναι μικρότερο από 50 mm.

### ⚠ Περιεχόμενο που σημαίνει [σημείωση]

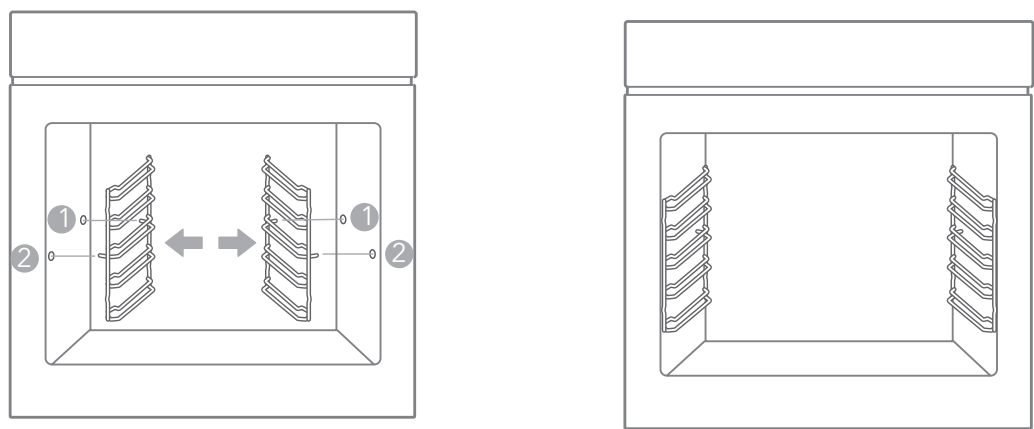
1. Μην εγκαθιστάτε τη συσκευή πίσω από διακοσμητική πόρτα ή την πόρτα μιας μονάδας κουζίνας, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση της συσκευής.
2. Ελέγξτε τη συσκευή για ζημιές αφού αφαιρέσετε τη συσκευασία της. Μην συνδέσετε τη συσκευή εάν έχει υποστεί ζημιά κατά τη μεταφορά.
3. Μην φράσσετε τον εξαερισμό της συσκευής και το κενό μεταξύ του ντουλαπιού και της συσκευής.
4. Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί κατά τη μεταφορά ή την εγκατάσταση της συσκευής. Η συσκευή είναι πολύ βαριά, μην τη σηκώνετε από τη λαβή της πόρτας.
5. Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας ή το βύσμα τροφοδοσίας είναι κατεστραμμένο, σταματήστε αμέσως να χρησιμοποιείτε τη συσκευή, για να αποφύγετε πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία ή άλλους τραυματισμούς.

## Βήματα εγκατάστασης

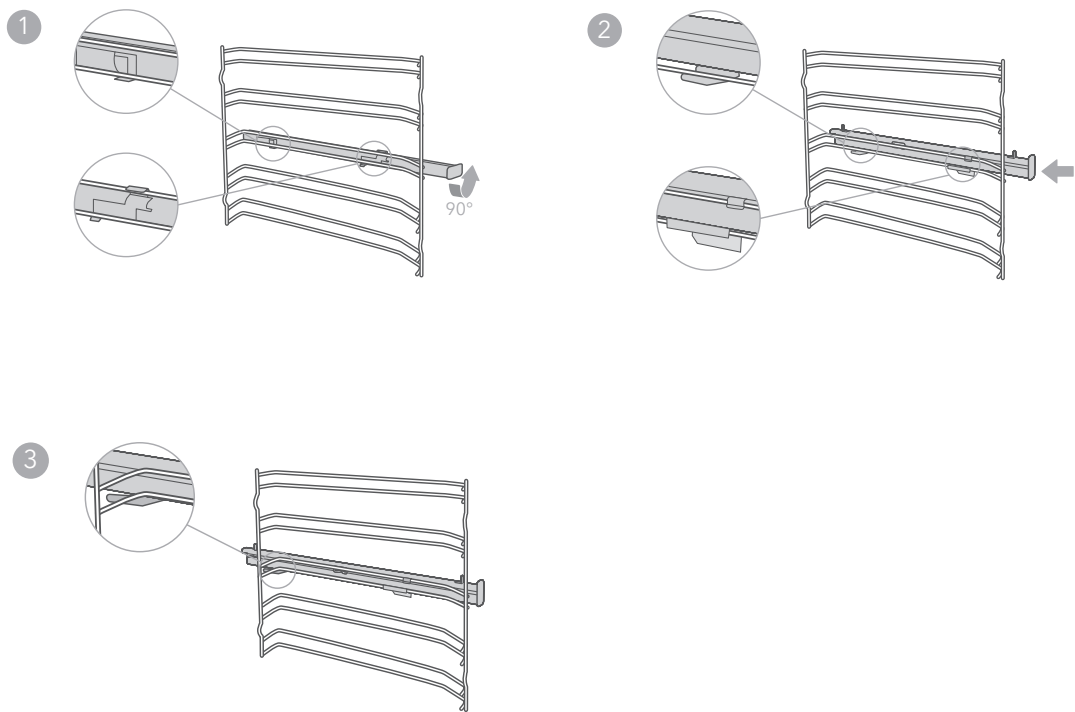
1. Προσαρμόστε το ντουλάπι σύμφωνα με το «Διάγραμμα ντουλαπιού».
2. Πριν από την εγκατάσταση, ελέγξτε για τις πρίζες και την κατάλληλη γείωση και ελέγξτε εάν η διάσταση του ντουλαπιού πληροί τις απαιτήσεις εγκατάστασης.
3. Τοποθετήστε τη συσκευή σε καθορισμένες θέσεις στην κουζίνα, τοποθετήστε την σε ένα όρθιο ντουλάπι και συνδέστε το τροφοδοτικό.
4. Για να εντοπίσετε τις οπές στερέωσης, ανοίξτε την πόρτα της συσκευής και κοιτάξτε το πλαϊνό πλαίσιο της συσκευής (θέση που φαίνεται παραπάνω).
5. Στερεώστε τη συσκευή στο ντουλάπι με δύο λαστικένια βύσματα A και βίδες B που παρέχονται με τη συσκευή.



Εγκατάσταση παρελκομένων



Εγκατάσταση παρελκομένων (Μόνο για ορισμένα μοντέλα)



# ΟΔΗΓΙΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ

## Πρώτη χρήση

1. Πριν χρησιμοποιήσετε τον φούρνο για πρώτη φορά, καθαρίστε τον, όπως και τα παρελκόμενα στον βαθμό που απαιτείται. Αφαιρέστε τα εξαρτήματα προστασίας αποστολής της συσκευασίας του φούρνου. Αφαιρέστε όλα τα παρελκόμενα (π.χ. ταψιά, σχάρες, αφρώδες υλικό κ.λπ.) από τον χώρο μαγειρέματος.
2. Καθαρίστε καλά το εξάρτημα με σαπουνόνερο και ένα πανί ή μαλακή βούρτσα.
3. Σκουπίστε τον χώρο μαγειρέματος και τις επιφάνειες του φούρνου με ένα μαλακό υγρό πανί.
4. Για να αποφύγετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς, βεβαιωθείτε ότι ο χώρος μαγειρέματος είναι απαλλαγμένος από τυχόν εναπομείναντα υλικά συσκευασίας και παρελκόμενα όταν τη χρησιμοποιείτε για πρώτη φορά.
5. Κατά τη χρήση της συσκευής για πρώτη φορά, διατηρείτε την κουζίνα πολύ αεριζόμενη (ανοίξτε τον απορροφητήρα και τα παράθυρα). Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, κρατήστε τα παιδιά και τα κατοικίδια έξω από την κουζίνα και κρατήστε τις πόρτες των γειτονικών δωματίων κλειστές.
6. Για να αφαιρέσετε τη μυρωδιά των καινούργιων προϊόντων, εκτελέστε τα εξής:

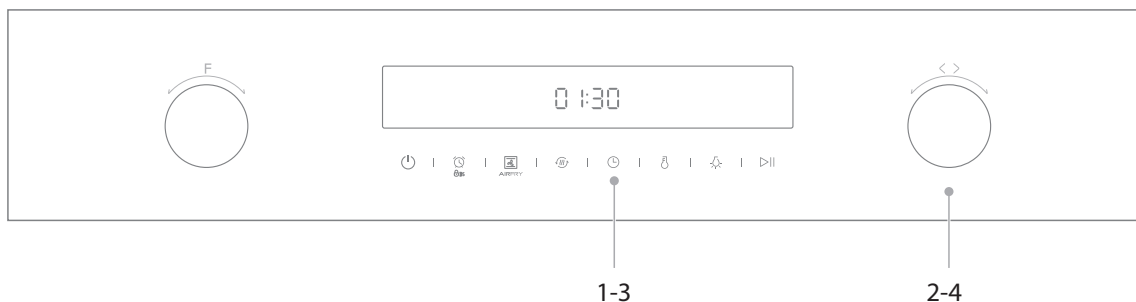
| Λειτουργία φούρνου                                                                                    | Θερμοκρασία | Χρόνος (Διάρκεια) |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|-------------------|
|  Συμβατικό μαγείρεμα | 250°C       | 0.5 Ώρες          |

## Ρύθμιση του ρολογιού

Πριν χρησιμοποιήσετε τον φούρνο σας, ρυθμίστε το ρολόι.

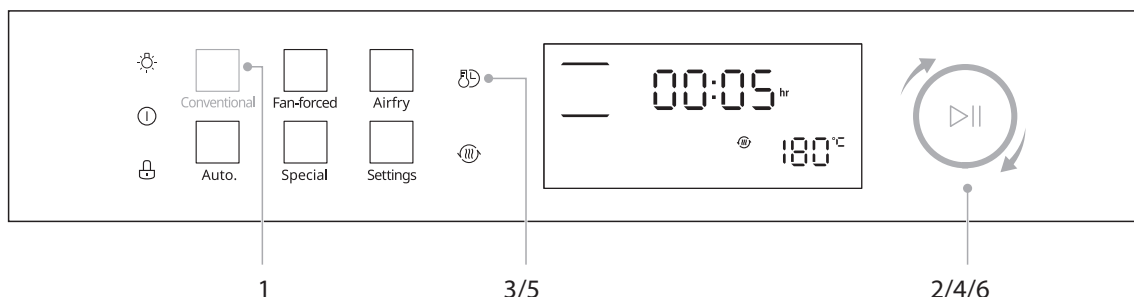
Εάν θέλετε να τροποποιήσετε ξανά το ρολόι, ακολουθήστε τα βήματα 1.

1. Σε κατάσταση αναμονής, πατήστε το πλήκτρο «».
2. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ρυθμίσετε το ψηφίο της ώρας.
3. Πατήστε το πλήκτρο «» για επιβεβαίωση.
4. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ρυθμίσετε τα ψηφία των λεπτών.
5. Πατήστε το πλήκτρο «» για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση του ρολογιού.



## Λειτουργία υπενθύμισης

1. Σε κατάσταση αναμονής και κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος, πατήστε το πλήκτρο «» για να μεταβείτε στη ρύθμιση υπενθύμισης.
2. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ρυθμίσετε το ψηφίο της ώρας.
3. Πατήστε το πλήκτρο «» για επιβεβαίωση.
4. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ρυθμίσετε τα ψηφία των λεπτών.
5. Πατήστε το πλήκτρο «» για να ολοκληρώσετε τη ρύθμιση.

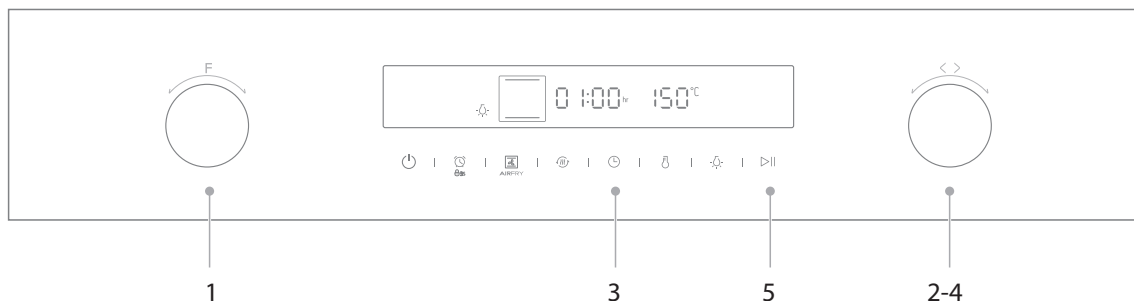


### ΣΗΜΕΙΩΣΗ

1. Κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος, πατήστε το πλήκτρο «» για να δείτε την ώρα υπενθύμισης.
2. Έχει οριστεί μια υπενθύμιση. Κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος, πατήστε «» δύο φορές για να τροποποιήσετε την ώρα υπενθύμισης.

## Λειτουργία μπάρμπεκιου

1. Σε κατάσταση αναμονής ή υπενθύμισης, γυρίστε το κουμπί K1 για να επιλέξετε τη λειτουργία.
2. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία.
3. Πατήστε «» για να εισαγάγετε τη ρύθμιση ώρας.
4. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ρυθμίσετε την ώρα.
5. Πατήστε το πλήκτρο «» για να ξεκινήσει το μαγείρεμα.



### ΣΗΜΕΙΩΣΗ

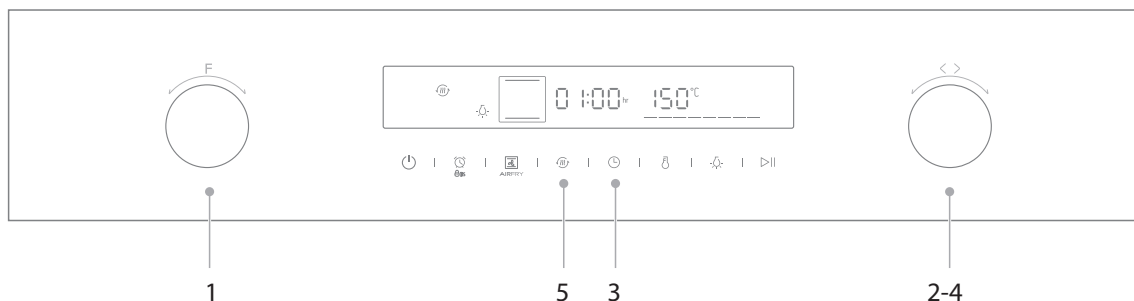
1. Κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος, πατήστε το πλήκτρο «» για να τροποποιήσετε τη θερμοκρασία. Πατήστε το πλήκτρο «» για να τροποποιήσετε την ώρα.
2. Κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος, η λειτουργία μπορεί να αλλάξει περιστρέφοντας το κουμπί K1 και η ώρα παραμένει αμετάβλητη. Η θερμοκρασία είναι η προεπιλεγμένη θερμοκρασία της τρέχουσας λειτουργίας και θα αρχίσει να λειτουργεί 6 δευτερόλεπτα μετά την αλλαγή.

## Πίνακας λειτουργιών

| Αριθμός | Εικονίδιο                                                                           | Λειτουργία                | Χρόνος<br>(Διάρκεια) | Θερμοκρασία | Προθέρμανση |
|---------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|----------------------|-------------|-------------|
| 1       |    | Συμβατικό μαγείρεμα       | 0-9 Ώρες             | 30-250°C    | Προαιρετικό |
| 2       |    | Αντίσταση                 | 0-9 Ώρες             | 50-280°C    | Προαιρετικό |
| 3       |    | Εξοικονόμηση<br>ενέργειας | 0-9 Ώρες             | 140-240°C   | Όχι         |
| 4       |    | Αντίσταση+αέρας           | 0-9 Ώρες             | 50-250°C    | Προαιρετικό |
| 5       |    | Μονό γκριλ                | 0-9 Ώρες             | 150-250°C   | Προαιρετικό |
| 6       |    | Διπλό γκριλ+αέρας         | 0-9 Ώρες             | 50-250°C    | Προαιρετικό |
| 7       |    | Διπλό γκριλ               | 0-9 Ώρες             | 150-250°C   | Προαιρετικό |
| 8       |    | Πίτσα                     | 0-9 Ώρες             | 50-250°C    | Προαιρετικό |
| 9       |   | Κάτω αντίσταση            | 0-9 Ώρες             | 30-220°C    | Προαιρετικό |
| 10      |  | Απόψυξη                   | 0-9 Ώρες             | 50°C        | Όχι         |
| 11      |  | Ζύμωση                    | 0-9 Ώρες             | 30-45°C     | Όχι         |
| 12      |  | Πυρολυτική<br>λειτουργία  | 2 Ώρες               | 450°C       | Όχι         |

## Γρήγορη προθέρμανση

1. Σε κατάσταση αναμονής ή υπενθύμισης, γυρίστε το κουμπί K1 για να επιλέξετε τη λειτουργία.
2. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία.
3. Πατήστε «⌚» για να εισαγάγετε τη ρύθμιση ώρας.
4. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ρυθμίσετε την ώρα.
5. Πατήστε το πλήκτρο "⏏".



### ΣΗΜΕΙΩΣΗ

1. Η προθέρμανση μπορεί να μειώσει τον χρόνο μαγειρέματος και να βελτιώσει τη γεύση του φαγητού.
2. Αφού προθερμανθεί, τοποθετήστε τα υλικά στον φούρνο για μαγείρεμα.
3. Όταν επιτευχθεί η θερμοκρασία προθέρμανσης, ακούγεται ένα ηχητικό σήμα και η γραμμή προόδου είναι σταθερά αναμμένη.

## Λειτουργία θερμικού αισθητήρα (Μόνο για ορισμένα μοντέλα)

1. Σε κατάσταση αναμονής, αποσυναρμολογήστε το κοντό άκρο του θερμικού αισθητήρα στην οπή στην επάνω δεξιά γωνία του χώρου μαγειρέματος του φούρνου.
2. Τοποθετήστε το μακρύ άκρο του θερμικού αισθητήρα στο κέντρο του τροφίμου (αποφύγετε το λίπος και τα κόκαλα).
3. Γυρίστε το κουμπί K1 για να επιλέξετε τη λειτουργία. (🍲 🍲 🍲 🍲)
4. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία.
5. Πατήστε το πλήκτρο «>||» για να ξεκινήσει το μαγείρεμα.

## Πυρολυτική λειτουργία

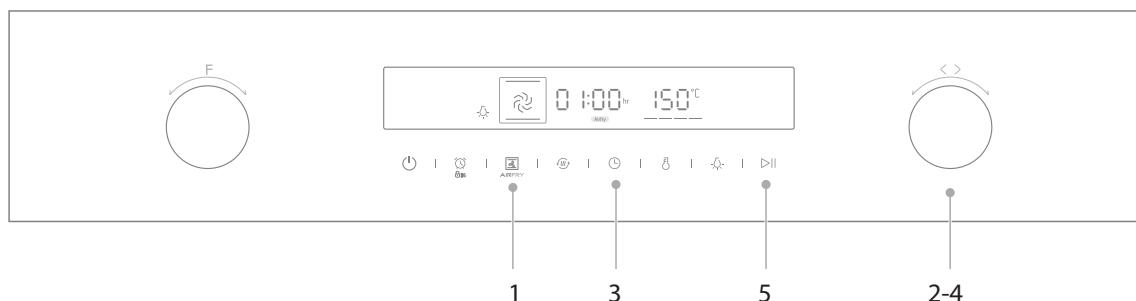
1. Ανοίξτε το παράθυρο της κουζίνας για να αερίζεται.
2. Αφαιρέστε όλα τα παρελκόμενα από τον χώρο μαγειρέματος του φούρνου.
3. Γυρίστε το κουμπί K1 για να επιλέξετε την πυρολυτική λειτουργία.
4. Πατήστε το πλήκτρο «>||» για έναρξη της λειτουργίας.

## Λειτουργία κλειδώματος ασφαλείας

1. Πατήστε το πλήκτρο «⌚» για 3 δευτερόλεπτα για ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της κατάστασης κλειδώματος ασφαλείας.

## Λειτουργία ψησίματος με αέρα

1. Σε κατάσταση αναμονής ή υπενθύμισης, πατήστε το πλήκτρο «  ».
2. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ρυθμίσετε τη θερμοκρασία.
3. Πατήστε «  » για να εισαγάγετε τη ρύθμιση ώρας.
4. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ρυθμίσετε την ώρα.
5. Πατήστε το πλήκτρο «  » για να ξεκινήσει το μαγείρεμα.

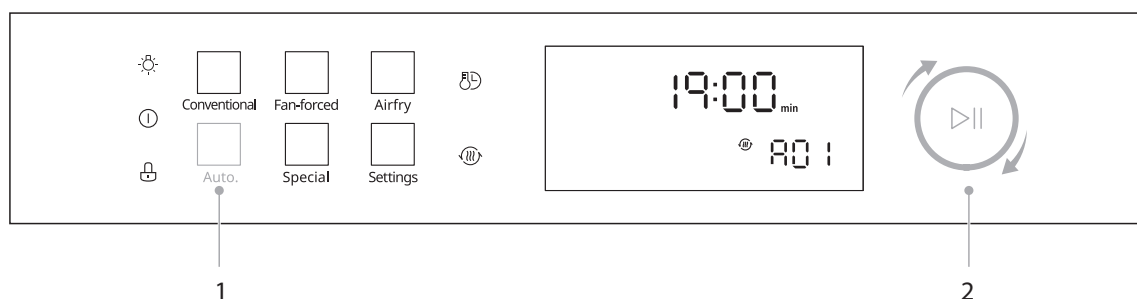


### ΣΗΜΕΙΩΣΗ

Κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος, πατήστε το πλήκτρο «  » για να τροποποιήσετε τη θερμοκρασία. Πατήστε το πλήκτρο «  » για να τροποποιήσετε την ώρα.

## Αυτόματο μενού

1. Σε κατάσταση αναμονής, πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο «  » για 3 δευτερόλεπτα για να μεταβείτε στην αυτόματη ρύθμιση μενού.
2. Γυρίστε το κουμπί K2 για να επιλέξετε το μενού.
3. Πατήστε το πλήκτρο «  » για να ξεκινήσει το μαγείρεμα.



### ΣΗΜΕΙΩΣΗ

1. Για το μενού χωρίς το πρόγραμμα προθέρμανσης, η αντίστροφη μέτρηση ξεκινά αμέσως μετά την έναρξή του.
2. Για το μενού με πρόγραμμα προθέρμανσης, πρέπει να περιμένετε για προθέρμανση πριν τοποθετήσετε τα υλικά στον φούρνο.

## Πίνακας αυτόματου μενού

| Κωδικός | Ονομασία μενού             | Βάρος | Λειτουργία                                                                                 | Χρόνος (Διάρκεια) | Θερμοκρασία | Προθέρμανση |
|---------|----------------------------|-------|--------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-------------|-------------|
| Ar01    | Τηγανητές πατάτες          | 350g  |  AIRFRY   | 19 λεπτά          | 200°C       | Ναι         |
| Ar02    | Τηγανητές πατάτες          | 750g  |  AIRFRY   | 23 λεπτά          | 230°C       | Ναι         |
| Ar03    | Μπουτάκια κοτόπουλου       | 500g  |  AIRFRY   | 20+10 λεπτά       | 250°C       | Όχι         |
| Ar04    | Μπουτάκια κοτόπουλου       | 1000g |  AIRFRY   | 20+12λεπτά        | 250°C       | Όχι         |
| Ar05    | Κοτομπουκιές               | 200g  |  AIRFRY   | 17 λεπτά          | 250°C       | Ναι         |
| Ar06    | Νιφάδες λαχανικών          | 180g  |  AIRFRY   | 11,5 λεπτά        | 250°C       | Ναι         |
| Ar07    | Στικ μοτσαρέλας            | 120g  |  AIRFRY   | 10 λεπτά          | 250°C       | Ναι         |
| Ar08    | Χοντρές ροδέλες κρεμμυδιού | 160g  |  AIRFRY   | 11,5 λεπτά        | 220°C       | Ναι         |
| Ar09    | Μανιτάρια πανέ             | 125g  |  AIRFRY  | 13 λεπτά          | 230°C       | Ναι         |
| Ar10    | Μανιτάρια πανέ             | 250g  |  AIRFRY | 13 λεπτά          | 230°C       | Ναι         |

## Προτεινόμενος πίνακας μενού

| Ονομασία μενού                           | Φόρμα           | Λειτουργία                                                                          | Χρόνος (Διάρκεια)                         | Θερμοκρασία | Στάθμη |
|------------------------------------------|-----------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------|--------|
| Παντεσπάνι (απλό) σε σχήμα κουτιού       | Κουτί           |  | 50 λεπτά                                  | 170°C       | 2      |
| Παντεσπάνι (απλό) σε σχήμα κουτιού       | Κουτί           |  | 70 λεπτά                                  | 140°C       | 1      |
| Παντεσπάνι με φρούτα σε στρογγυλή φόρμα  | Στρογγυλή φόρμα |  | 50 λεπτά                                  | 150°C       | 1      |
| Παντεσπάνι με φρούτα σε δίσκο            | Δίσκος          |  | 70 λεπτά                                  | 140°C       | 1      |
| Μάφιν σταφίδας τύπου μπριός (κέικ ζύμης) | Φόρμα μάφιν     |  | Προθέρμανση: 19 λεπτά<br>Ψήσιμο: 11 λεπτά | 220°C       | 2      |

| Ονομασία μενού                              | Φόρμα       | Λειτουργία                                                                          | Χρόνος<br>(Διάρκεια)                           | Θερμοκρασία | Στάθμη |
|---------------------------------------------|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|-------------|--------|
| Gugelhurf (με μαγιά)                        | Δίσκος      |    | Προθέρμανση: 11<br>λεπτά Ψήσιμο: 60<br>λεπτά   | 150°C       | 1      |
| Μάφιν                                       | Φόρμα μάφιν |    | Προθέρμανση: 8,5<br>λεπτά Ψήσιμο: 30<br>λεπτά  | 160°C       | 1      |
| Μάφιν                                       | Φόρμα μάφιν |    | Προθέρμανση: 8,5<br>λεπτά Ψήσιμο: 30<br>λεπτά  | 150°C       | 1      |
| Κέικ ζύμης μήλου σε δίσκο                   | Δίσκος      |    | Προθέρμανση: 10<br>λεπτά Ψήσιμο: 42,5<br>λεπτά | 160°C       | 1      |
| Υγρό κέικ (6 αυγά)                          | Φόρμα       |    | Προθέρμανση: 9,5<br>λεπτά Ψήσιμο: 41<br>λεπτά  | 160°C       | 1      |
| Υγρό κέικ (4 αυγά)                          | Φόρμα       |    | Προθέρμανση: 9<br>λεπτά Ψήσιμο: 26<br>λεπτά    | 160°C       | 1      |
| Υγρό κέικ                                   | Φόρμα       |    | Προθέρμανση: 9,5<br>λεπτά Ψήσιμο: 41<br>λεπτά  | 160°C       | 1      |
| Κέικ μαγιάς μήλου σε δίσκο                  | Δίσκος      |    | Προθέρμανση: 8<br>λεπτά Ψήσιμο: 42<br>λεπτά    | 150°C       | 2      |
| Hefezopf (Callah)                           | Δίσκος      |    | 40 λεπτά                                       | 150°C       | 2      |
| Μικρά κέικ 20                               | Δίσκος      |  | 36 λεπτά                                       | 150°C       | 2      |
| Μικρά κέικ 40                               | Δίσκος      |  | Προθέρμανση: 10<br>λεπτά Ψήσιμο: 34<br>λεπτά   | 150°C       | 2+4    |
| Κέικ με μαγιά βουτύρου                      | Δίσκος      |  | Προθέρμανση: 8<br>λεπτά Ψήσιμο: 30<br>λεπτά    | 150°C       | 2      |
| Κουλουράκια                                 | Δίσκος      |  | Προθέρμανση: 8<br>λεπτά Ψήσιμο: 13<br>λεπτά    | 170°C       | 2      |
| Κουλουράκια 2 δίσκοι                        | Δίσκος      |  | Προθέρμανση: 8,3<br>λεπτά Ψήσιμο: 12<br>λεπτά  | 160°C       | 2+4    |
| Μπισκότα βανίλιας                           | Δίσκος      |  | Προθέρμανση: 8<br>λεπτά Ψήσιμο: 10<br>λεπτά    | 160°C       | 2      |
| Μπισκότα βανίλιας                           | Δίσκος      |  | Προθέρμανση: 8<br>λεπτά Ψήσιμο: 14<br>λεπτά    | 150°C       | 2+4    |
| Λευκό ψωμί (1 κιλό αλεύρι) σε σχήμα κουτιού | Κουτί       |  | Προθέρμανση: 9<br>λεπτά Ψήσιμο: 50<br>λεπτά    | 170°C       | 1      |

| Ονομασία μενού                              | Φόρμα  | Λειτουργία                                                                          | Χρόνος<br>(Διάρκεια)                          | Θερμοκρασία | Στάθμη               |
|---------------------------------------------|--------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------|----------------------|
| Λευκό ψωμί (1 κιλό αλεύρι) σε σχήμα κουτιού | Κουτί  |    | Προθέρμανση: 12<br>λεπτά Ψήσιμο: 45<br>λεπτά  | 170°C       | 1                    |
| Φρέσκια πίτσα (λεπτή)                       | Δίσκος |    | Προθέρμανση: 9,5<br>λεπτά Ψήσιμο: 21<br>λεπτά | 170°C       | 2                    |
| Φρέσκια πίτσα (χοντρή ζύμη)                 | Δίσκος |    | Προθέρμανση: 10<br>λεπτά Ψήσιμο: 45<br>λεπτά  | 170°C       | 2                    |
| Φρέσκια πίτσα (χοντρή ζύμη)                 | Δίσκος |    | Προθέρμανση: 8<br>λεπτά Ψήσιμο: 41<br>λεπτά   | 170°C       | 2                    |
| Ψωμί                                        | Δίσκος |    | Προθέρμανση: 9<br>λεπτά Ψήσιμο: 30<br>λεπτά   | 190°C       | 1                    |
| Μοσχαρίσιο τρυφερό φιλέτο 1,6<br>kg         | Δίσκος |    | 55 λεπτά                                      | 180°C       | 2                    |
| Ρολό κιμά 1 kg                              | Δίσκος |    | 75 λεπτά                                      | 180°C       | 1                    |
| Κοτόπουλο 1 kg                              | Δίσκος |    | 50 λεπτά                                      | 180°C       | Ράφι: 2<br>Δίσκος: 1 |
| Ψάρι 2,5 kg                                 | Δίσκος |    | 70 λεπτά                                      | 170°C       | 2                    |
| Παϊδάκια tomathawk μαγειρεμένα<br>B.T.      | Δίσκος |  | 85 λεπτά                                      | 120°C       | 3                    |
| Χοιρινό ψητό λαιμού 1,2 kg                  | Δίσκος |  | 82 λεπτά                                      | 160°C       | 1                    |
| Κοτόπουλο 1,7 kg                            | Δίσκος |  | 78 λεπτά                                      | 180°C       | Ράφι: 2<br>Δίσκος: 1 |

### Λειτουργία επίδειξης

1. Σε κατάσταση αναμονής, πατήστε παρατεταμένα το πλήκτρο «» για να μεταβείτε στην κατάσταση ρύθμισης της λειτουργίας επίδειξης και η αρχική κατάσταση είναι OFF.
2. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ενεργοποιήσετε ή να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία επίδειξης.

#### ΣΗΜΕΙΩΣΗ

1. Λειτουργία επίδειξης, με λειτουργία εξοικονόμησης δεδομένων. Για παράδειγμα, όταν η λειτουργία επίδειξης είναι ενεργοποιημένη, ενεργοποιήστε την και ενεργοποιήστε την ξανά και η λειτουργία επίδειξης είναι ακόμα ενεργοποιημένη.
2. Μπορείτε να πατήσετε το πλήκτρο ακύρωσης για έξοδο από τη ρύθμιση ή να περιμένετε 3 δευτερόλεπτα για να βγείτε αυτόματα από την κατάσταση ρύθμισης της λειτουργίας επίδειξης και να επιστρέψετε στην κατάσταση αναμονής.
3. Όταν η λειτουργία επίδειξης είναι ενεργοποιημένη, ο σωλήνας θέρμανσης δεν λειτουργεί μετά την έναρξη της λειτουργίας.

### Λειτουργία Sabbath

1. Σε κατάσταση αναμονής, πατήστε το πλήκτρο «» πλήκτρο για 3 δευτερόλεπτα για να μεταβείτε στη λειτουργία Sabbath.
2. Γυρίστε το κουμπί K2 για να ρυθμίσετε την ώρα. (24~80 ώρες)
3. Πατήστε το πλήκτρο «||» για έναρξη της λειτουργίας και θα εμφανιστεί η ένδειξη 5A8.

#### ΣΗΜΕΙΩΣΗ

1. Η λειτουργία Sabbath έχει τη λειτουργία της εξοικονόμησης δεδομένων. Αποθηκεύει δεδομένα μαγειρέματος κάθε 25 λεπτά. Εάν διακοπεί η τροφοδοσία κατά τη λειτουργία, μετά την εκ νέου ενεργοποίηση, η λειτουργία Sabbath θα συνεχίσει να λειτουργεί έως ότου ο χρόνος μαγειρέματος είναι 0 ή πατήστε το πλήκτρο για να επιστρέψετε σε κατάσταση αναμονής.
2. Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας, μόνο το πλήκτρο «» είναι ενεργό, τα υπόλοιπα πλήκτρα είναι απενεργοποιημένα.
3. Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας, η λάμπα είναι σβηστή.

# ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

## Καθαρισμός

Αποσυνδέστε την παροχή τροφοδοσίας πριν από τον καθαρισμό και τη συντήρηση.

Για να διασφαλιστεί η διάρκεια ζωής του φούρνου, θα πρέπει να καθαρίζεται συχνά σχολαστικά. Τα βήματα καθαρισμού είναι τα εξής:

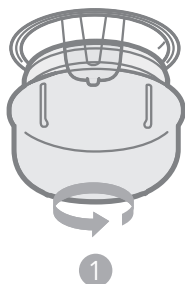
1. Μετά το μαγείρεμα, περιμένετε να κρυώσει εντελώς ο φούρνος.
2. Αφαιρέστε τα παρελκόμενα του φούρνου, ξεπλύνετε με ζεστό νερό και στεγνώστε.
3. Καθαρίστε τα υπολείμματα φαγητού από τον θάλαμο του φούρνου. Μπορείτε να καθαρίσετε τα υπολείμματα χειροκίνητα ή μέσω της πυρολυτικής λειτουργίας.
4. Σκουπίστε τον φούρνο με ένα μαλακό πανί λερωμένο με απορρυπαντικό και μετά με ένα στεγνό μαλακό πανί.

### ΣΗΜΕΙΩΣΗ

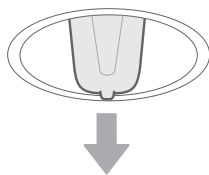
1. Μη χρησιμοποιείτε αιχμηρά εργαλεία καθαρισμού, σκληρή βούρτσα και διαβρωτικά προϊόντα καθαρισμού, για να μην καταστρέψετε τον φούρνο και τα παρελκόμενά του.
2. Μη χρησιμοποιείτε τραχιές βούρτσες ή αιχμηρή μεταλλική σπάτουλα για να καθαρίσετε το τζάμι της πόρτας.

## Αντικατάσταση λάμπας

1. Για να αποφύγετε την πρόκληση ζημιάς στη λάμπα, τοποθετήστε μια πετσέτα στον χώρο μαγειρέματος
2. Στρέψτε την αριστερόστροφα για να αφαιρέσετε το γυάλινο κάλυμμα (γωνιακή λάμπα). Ανοίξτε απαλά το γυάλινο κάλυμμα με ένα εργαλείο επίπεδης κεφαλής (πλαϊνή λάμπα).
3. Τραβήξτε έξω το φυτίλι και αντικαταστήστε το (μην το γυρίσετε).
4. Τοποθετήστε το γυάλινο κάλυμμα πίσω και βγάλτε την πετσέτα.

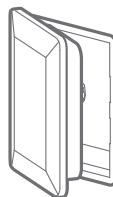


1

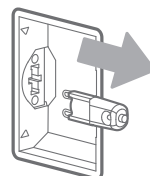


2

Γωνιακή λάμπα



1



2

πλαϊνή λάμπα

Μόνο για ορισμένα μοντέλα

### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Για να αποφύγετε την πιθανότητα ηλεκτροπληξίας, βεβαιωθείτε ότι η παροχή ηλεκτρικού ρεύματος στη συσκευή είναι απενεργοποιημένη και ότι η συσκευή είναι εντελώς κρύα πριν αφαιρέσετε το φακό της λάμπας.

# ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

|                      |                      |
|----------------------|----------------------|
| Παροχή ισχύος        | 220-240V~, 50Hz-60Hz |
| Ηλεκτρική ισχύς      | 3.2kW                |
| Ισχύς λαμπτήρα       | 25*2W                |
| Διαστάσεις προϊόντος | 72L                  |

## Καθαρισμός πόρτας

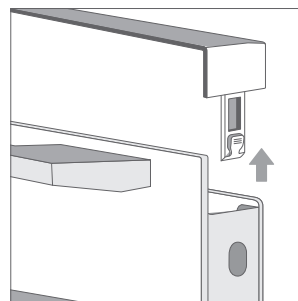
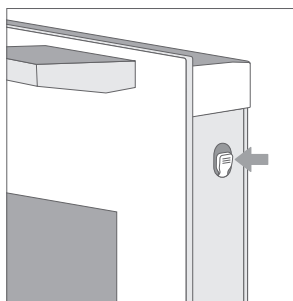
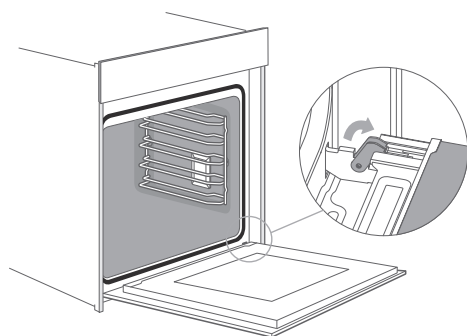
Με σωστή φροντίδα και καθαρισμό, η συσκευή σας θα διατηρήσει την εμφάνισή της και θα παραμείνει πλήρως λειτουργική για μεγάλο χρονικό διάστημα. Για λόγους καθαρισμού και για να αφαιρέσετε τα πάνελ της πόρτας, μπορείτε να αποσυνδέσετε την πόρτα της συσκευής. Υπάρχει ένας μοχλός κλειδώματος στον αριστερό και τον δεξιό μεντεσέ της πόρτας της συσκευής. Όταν οι μοχλοί ασφάλισης είναι κλειστοί, η πόρτα της συσκευής ασφαλίζεται στη θέση της. Δεν μπορεί να αφαιρεθεί. Όταν οι μοχλοί ασφάλισης είναι ανοικτοί για να αποσυνδέσετε την πόρτα της συσκευής, οι μεντεσέδες είναι κλειδωμένοι. Δεν μπορούν να κλείσουν απότομα.

### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

1. Οι μεντεσέδες στην πόρτα της συσκευής μετακινούνται κατά το άνοιγμα και το κλείσιμο της πόρτας και μπορεί να παγιδευτούν τα χέρια σας. Κρατήστε τα χέρια σας μακριά από τους μεντεσέδες.
2. Εάν οι μεντεσέδες δεν είναι κλειδωμένοι, μπορούν να κλείσουν με μεγάλη δύναμη. Βεβαιωθείτε ότι οι μοχλοί ασφάλισης είναι πάντα εντελώς κλειστοί ή, όταν αποσυνδέετε την πόρτα της συσκευής, πλήρως ανοικτοί.

## Αφαίρεση και τοποθέτηση πόρτας φούρνου

1. Ανοίξτε πλήρως την πόρτα της συσκευής.
2. Διπλώστε τους δύο μοχλούς ασφάλισης αριστερά και δεξιά.
3. Κλείστε την πόρτα της συσκευής μέχρι το όριο στοπ.
4. Με τα δύο χέρια, πιάστε την πόρτα από την αριστερή και τη δεξιά πλευρά και τραβήξτε την προς τα έξω.
5. Το πλαστικό ένθετο στο κάλυμμα της πόρτας μπορεί να αποχρωματιστεί. Για να πραγματοποιήσετε ενδελεχή καθαρισμό, μπορείτε να αφαιρέσετε το κάλυμμα. Πατήστε αριστερά και δεξιά τους διακόπτες του καλύμματος.
6. Αφού αφαιρέσετε το κάλυμμα της πόρτας, μπορείτε να αφαιρέσετε εύκολα τα υπόλοιπα μέρη της πόρτας της συσκευής, ώστε να συνεχίσετε τον καθαρισμό. Όταν ολοκληρωθεί ο καθαρισμός της πόρτας της συσκευής, τοποθετήστε ξανά το κάλυμμα στη θέση του και πιέστε το μέχρι να ασφαλίσει στη θέση του.



### ΣΗΜΕΙΩΣΗ

Επανατοποθετήστε την πόρτα της συσκευής με την αντίθετη σειρά από αυτή της διαδικασίας αφαίρεσης.

# ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Εάν το πρόβλημα δεν μπορεί να λυθεί ή παρουσιαστούν άλλα προβλήματα, επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών μετά την πώληση.

| Πρόβλημα                                                | Πιθανή αιτία                                                           | Λύση                                                                            |
|---------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| Δεν είναι δυνατή η εκκίνηση                             | Το ρεύμα δεν είναι συνδεδεμένο                                         | ΣΥΝΔΕΣΤΕ ΤΟ ΤΡΟΦΟΔΟΤΙΚΟ                                                         |
|                                                         | Ο κεντρικός διακόπτης λειτουργίας δεν είναι ενεργοποιημένος            | Ενεργοποιήστε τον διακόπτη λειτουργίας                                          |
|                                                         | Η πόρτα του φούρνου δεν είναι κλειστή                                  | Κλείστε την πόρτα του φούρνου                                                   |
| The lamp does not come on                               | Είναι σπασμένη                                                         | Επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης μετά την πώληση                          |
| Has a pungent odour or smoke                            | πρώτη χρήση                                                            | Δεν απαιτείται επεξεργασία                                                      |
| The food is not cooked                                  | Η θερμοκρασία είναι πολύ χαμηλή                                        | Χρησιμοποιήστε υψηλότερη θερμοκρασία                                            |
|                                                         | Η μερίδα φαγητού είναι πολύ μεγάλη                                     | Μαγειρέψτε το φαγητό σε μικρότερα κομμάτια ή παρατείνετε το χρόνο μαγειρέματος. |
| Burnt or uneven food                                    | Η θερμοκρασία είναι πολύ υψηλή ή ο χρόνος θέρμανσης είναι πολύ μεγάλος | Ρυθμίστε τη θερμοκρασία ή τον χρόνο μαγειρέματος                                |
|                                                         | Το φαγητό είναι πολύ κοντά στον σωλήνα θέρμανσης                       | Προσαρμόστε τα επίπεδα τοποθέτησης των παρελκομένων                             |
| The fan did not stop working after stopping the heating | Ο ανεμιστήρας καθυστερεί να λειτουργήσει για απαγωγή θερμότητας        | Δεν απαιτείται επεξεργασία                                                      |

## ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΚΑΙ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ

### Σημαντικές οδηγίες για το περιβάλλον



Συμμόρφωση με την οδηγία ΑΗΗΕ και απόρριψη της συσκευής:  
Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με την οδηγία της ΕΕ για τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού - ΑΗΗΕ (2012/19/ΕΕ). Η συσκευή αυτή φέρει σύμβολο ταξινόμησης για τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (ΑΗΗΕ).



Αυτό το σύμβολο υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα στο τέλος της διάρκειας ζωής του. Οι χρησιμοποιημένες συσκευές πρέπει να επιστρέφονται στο επίσημο σημείο συλλογής για την ανακύκλωση ηλεκτρικών ηλεκτρονικών συσκευών. Για να εντοπίσετε αυτά τα σημεία συλλογής, επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές ή το κατάστημα πώλησης της συσκευής. Κάθε νοικοκυριό διαδραματίζει σημαντικό ρόλο στην ανάκτηση και ανακύκλωση παλαιών συσκευών. Η κατάλληλη απόρριψη των χρησιμοποιημένων συσκευών βοηθά στην πρόληψη πιθανών αρνητικών συνεπειών για το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία.

### Συμμόρφωση με την οδηγία για τον περιορισμό της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών (RoHS)

Το προϊόν που αγοράσατε συμμορφώνεται με την οδηγία της ΕΕ για τον περιορισμό της χρήσης ορισμένων επικίνδυνων ουσιών (2011/65/ΕΕ). Δεν περιέχει επιβλαβή και απαγορευμένα υλικά που καθορίζονται στην οδηγία.

### Πληροφορίες για τη συσκευασία



Τα υλικά συσκευασίας της συσκευής κατασκευάζονται από ανακυκλώσιμα υλικά σύμφωνα με τους εθνικούς κανονισμούς για την προστασία του περιβάλλοντος που ισχύουν στη χώρα μας. Μην απορρίπτετε τα υλικά συσκευασίας μαζί με τα οικιακά ή άλλα απόβλητα. Να τα μεταφέρετε στα σημεία συλλογής υλικών συσκευασίας που έχουν ορίσει οι τοπικές αρχές.

# INFORMACIJE O BEZBEDNOSTI

## Namenska upotreba

Sledeće smernice o bezbednosti su namenjene da spreče nepredviđene rizike ili oštećenja usled nesigurnog ili nepravilnog rukovanja uređajem. Proverite ambalažu i uređaj po dolasku kako biste se uverili da je sve u ispravnom stanju radi sigurne upotrebe. Ukoliko uočite bilo kakva oštećenja, molimo vas da kontaktirate prodavca ili distributera. Imajte na umu da izmena ili prilagođavanje uređaja nije dozvoljena iz razloga bezbednosti. Nenamenska upotreba može prouzrokovati opasnosti i gubitak prava na garanciju.

## Objašnjenje simbola



### Opasnost

Ovaj simbol označava opasnosti po život i zdravlje ljudi usled izuzetno zapaljivog gasa.



### Upozorenje na električni napon

Ovaj simbol označava opasnost po život i zdravlje ljudi zbog napona.



### Upozorenje

Ova signalna reč ukazuje na opasnost sa srednjim nivoom rizika koja, ako se ne izbegne, može dovesti do smrti ili teških povreda.



### Oprez

Ova signalna reč ukazuje na opasnost sa niskim nivoom rizika koja, ako se ne izbegne, može dovesti do manjih ili umerenih povreda.



### Pažnja

Ova signalna reč ukazuje na važne informacije (npr. oštećenje imovine), ali ne predstavlja opasnost.



### Pratite uputstva

Ovaj simbol označava da uređaj treba da koristi i održava samo servisni tehničar u skladu sa uputstvima za rad.

Pažljivo pročitajte ova uputstva za rad pre korišćenja/puštanja u rad uređaja i čuvajte ih u neposrednoj blizini mesta instalacije ili uređaja za kasniju upotrebu!

**UPOZORENJE!**

- Uređaj i njegovi dostupni delovi se zagrevaju tokom korišćenja. Treba biti oprezan da se izbegne dodirivanje grejnih elemenata. Decu mlađu od 8 godina treba držati podalje, osim ako nisu kontinuirano nadgledana.
- Ovaj uređaj mogu koristiti deca uzrasta od 8 godina i starija, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja, ukoliko su pod nadzorom ili su primila uputstva o bezbednoj upotrebi uređaja i razumeju povezane rizike. Deca se ne smeju igrati sa uređajem. Čišćenje i održavanje uređaja ne smeju obavljati deca bez nadzora.
- Ako je površina napukla, isključite uređaj da biste izbegli mogućnost električnog udara.

**ZABRANJENO!**

- Ne koristite gruba abrazivna sredstva za čišćenje ili oštre metalne strugače za čišćenje stakla na vratima rerne, jer mogu ogrebat površinu, što može dovesti do razbijanja stakla.
- Paročistač se ne sme koristiti.
- Uređaj nije namenjen za rad putem spoljnog tajmera ili posebnog sistema daljinskog upravljanja.
- Ne koristite rernu osim ako imate nešto na nogama. Ne dodirujte rernu mokrim ili vlažnim rukama ili nogama.
- Kada su vrata ili fioka rerne otvoreni, ne ostavljajte ništa na njima, jer možete destabilizovati uređaj ili slomiti vrata.
- Ne dozvolite deci da priđu rerni dok radi, posebno kada je roštilj uključen.

**OPREZ!**

- Molimo vas da koristite proizvod na otvorenom.
- Tokom korišćenja, uređaj se zagreva. Treba biti oprezan da se izbegne dodirivanje grejnih elemenata unutar rerne.
- Uverite se da je uređaj isključen pre nego što zamenite lampu rerne kako biste izbegli mogućnost električnog udara.
- Sredstva za isključivanje moraju biti ugrađena u fiksno ožičenje u skladu sa tehničkim specifikacijama ožičenja.
- Deca treba da budu pod nadzorom kako bi se osiguralo da se ne igraju sa uređajem.

- Ovaj uređaj nije namenjen za korišćenje od strane osoba (uključujući decu) sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima, ili nedostatkom iskustva i znanja, osim ako su pod nadzorom ili su primili uputstva o korišćenju uređaja od strane osobe odgovorne za njihovu bezbednost.
- Dostupni delovi mogu postati vrući tokom korišćenja. Mlađa deca treba da budu držana podalje.
- Sredstvo za isključivanje mora biti ugrađeno u fiksno ožičenje u skladu sa pravilima ožičenja.
- Ako je napojni kabl oštećen, mora ga zameniti proizvođač, njegov servisni agent ili slične kvalifikovane osobe kako bi se izbegle opasnosti.



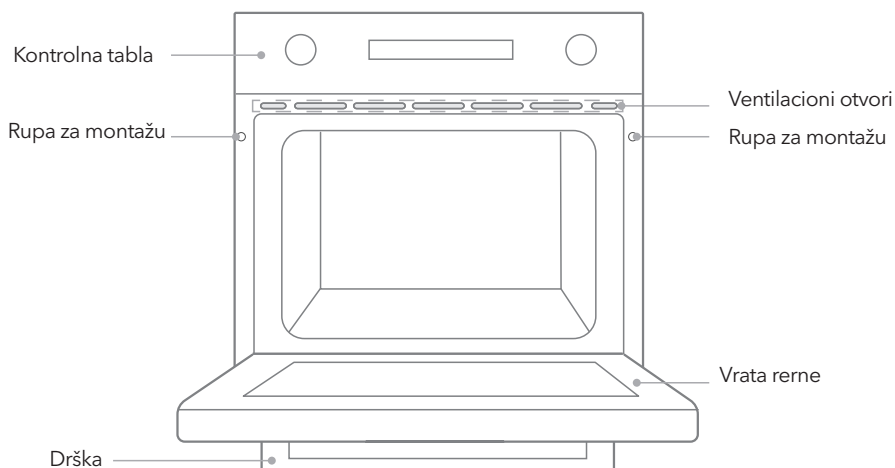
### PAŽNJA!

- Kada se rerna prvi put uključi, može se osećati neprijatan miris. To je zbog vezivnog sredstva koje se koristi za izolacione panele unutar rerne. Molimo vas da pokrenete novi prazan uređaj sa konvencionalnom funkcijom kuvanja na 250°C, 30 minuta kako biste očistili uljne nečistoće unutar komore.
- Tokom prvog korišćenja, potpuno je normalno da se pojavi lagani dim. Ako se to desi, treba sačekati da miris nestane pre nego što stavite hranu u rernu.
- Koristite samo temperaturnu sondu koja je preporučena za ovu rernu. Vrata rerne ne bi trebalo često otvarati tokom perioda kuvanja. Uređaj mora da bude instaliran i pušten u rad od strane ovlašćenog tehničara. Proizvođač nije odgovoran za bilo kakva oštećenja koja mogu nastati usled nepravilnog postavljanja i instalacije od strane neovlašćenog osoblja.
- Kada su vrata ili fioka rerne otvoreni, ne ostavljajte ništa na njima, jer možete destabilizovati uređaj ili slomiti vrata.
- Neki delovi uređaja mogu zadržavati toplotu dugo vremena; potrebno je sačekati da se ohlade pre nego što se dotaknu delovi koji su direktno izloženi toploti.
- Ako nećete koristiti uređaj duže vreme, savetuje se da ga isključite iz struje.

# PREGLED PROIZVODA

## Rerna

Kada iznosite hranu, molimo vas da nosite toplotno izolovane rukavice kako biste sprečili opekotine! Obratite pažnju na vruć vazduh prilikom otvaranja vrata rerne.

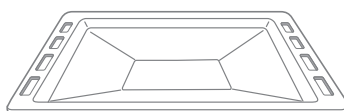


## Dodaci



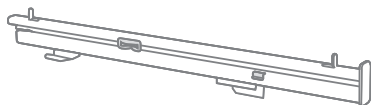
### Rešetka za roštilj x1

Roštiljajte hranu ili stavite posude za kuvanje otporne na toplotu.



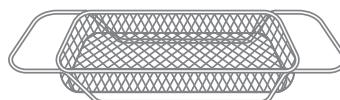
### Pleh za roštilj x1

Kuvanje hrane ili prikupljanje ostataka hrane.



### Klizna šina x2

Samo za neke modele



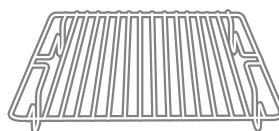
### Korpa za prženje na vazduhu x1

Posebna funkcija prženja na vazduhu



### Sonda x1

Samo za neke modele

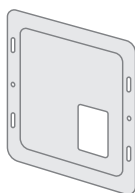


### Small grill rack x1

Za kuvanje manjih porcija hrane

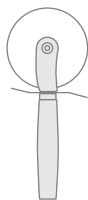
Samo za neke modele

## Dodaci



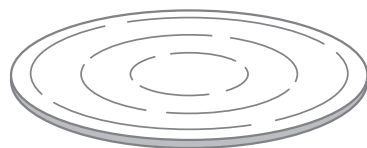
**Pregradna ploča**  
Blokirajte ostatke hrane

Samo za neke modele



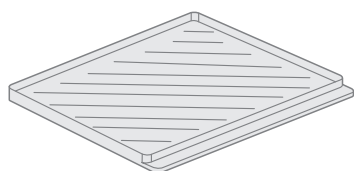
**Nož za picu**  
Isecite picu

Samo za neke modele



**Pleh za picu**  
Specijalni dodaci za funkciju pizza

Samo za neke modele



**Posuda za prženje**  
Zagrevanje mesa (mogu se koristiti i prednji i zadnji deo)

Samo za neke modele



**Ražanj za roštilj**  
Za nizado meso i povrća

Samo za neke modele

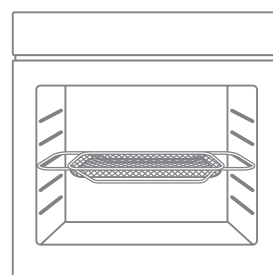
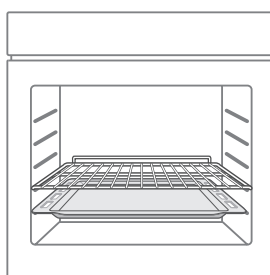
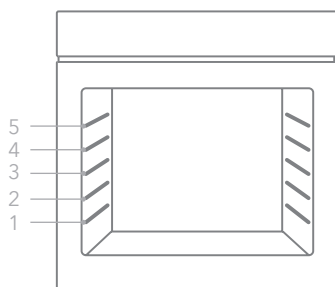


**Rotirajuća rešetka za roštilj**  
Roštilj, poput piletine i ćurke

Samo za neke modele

## Upotreba dodataka

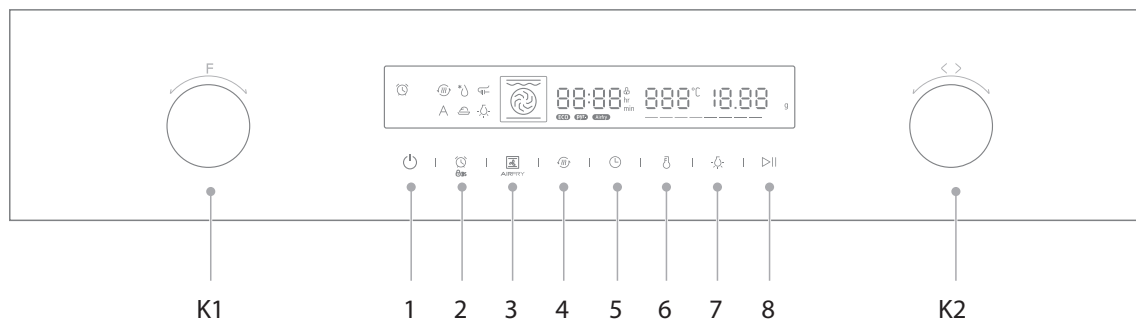
Da bi rena ispravno radila, rešetka i posuda za roštilj treba da se postave samo između prvog i petog nivoa. Kada se koriste zajedno, stavite posudu ispod rešetke za roštilj.



Samo za neke modele

# VODIČ ZA BRZO POKRETANJE

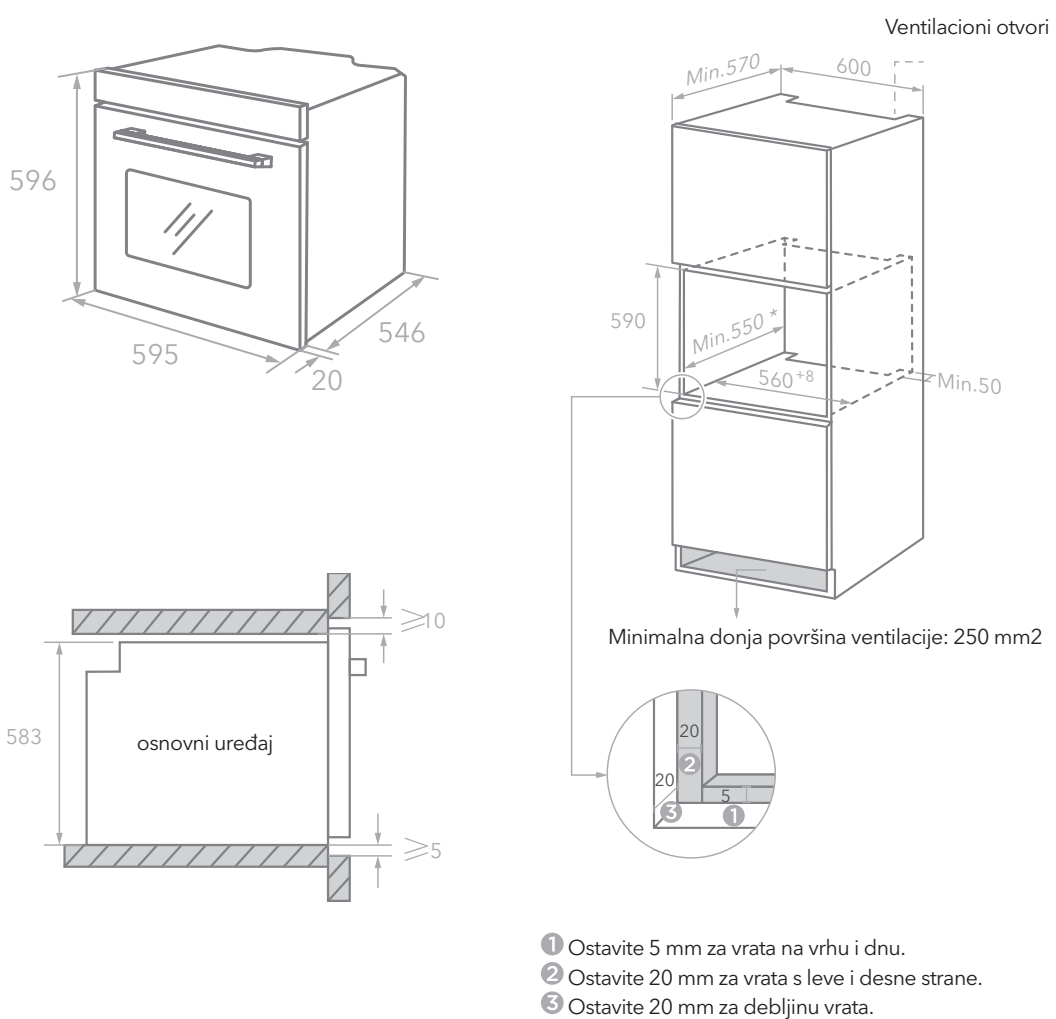
## Kontrolna tabla rerne



| Ikona |  | Uvod                                                                                                                                                         |
|-------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1     |  | Otkazite trenutne postavke i vratite se u stanje čeka                                                                                                        |
| 2     |  | Kratko pritisnite da biste ušli u podešavanje funkcije podsećanja. Pritisnite i zadržite 3 sekunde da biste ušli ili izašli iz stanja zaključavanja za decu. |
| 3     |  | Obezbeđuje brzu i ravnomernu distribuciju toplote, a vrući vazduh takođe uklanja vlagu sa površine hrane, čime se stvara hrskava i krckava hrana.            |
| 4     |  | Zagrejte komoru da biste osigurali ukus hrane.                                                                                                               |
| 5     |  | Uđite u režim podešavanja vremena.                                                                                                                           |
| 6     |  | Uđite u režim podešavanja temperature.                                                                                                                       |
| 7     |  | Pritisnite ovaj taster da uključite ili isključite lampu.                                                                                                    |
| 8     |  | Započnite ili pauzirajte kuvanje.                                                                                                                            |
| K1    |  | Izaberite funkciju kuvanja.                                                                                                                                  |
| K2    |  | Podesite vreme ili temperaturu.                                                                                                                              |

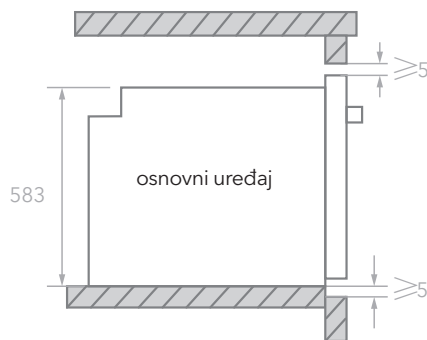
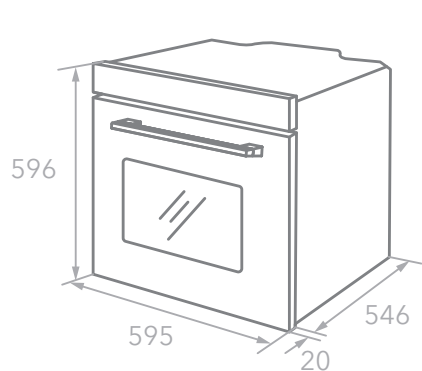
# INSTALACIJA PROIZVODA

## Dijagram ormara (stojeći ormar).

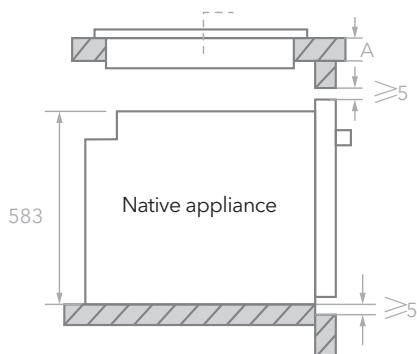


1. Debljina ploče ormara je 20 mm.
2. Ako je utičnica instalirana na zadnjoj strani uređaja, dubina otvora ormara treba da se poveća sa minimum 590 mm na 620 mm.
3. Dimenzije na slikama su u mm.

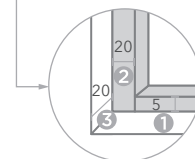
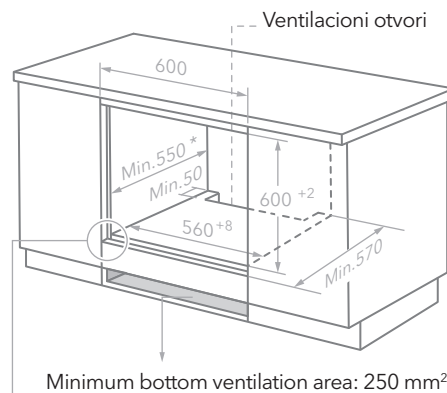
Dijagram ormara (podni ormar)



Bez ploče za kuvanje



Sa pločom za kuvanje



- 1 Ostavite 5 mm za vrata na vrhu i dnu
- 2 Ostavite 20 mm za vrata s leve i desne strane.
- 3 Ostavite 20 mm za debljinu vrata.

Ako je uređaj instaliran ispod kuhinjske ploče, minimalna debljina radne površine A je prikazana u nastavku:

| Tip kuhinjske ploče                       | radna ploča A |
|-------------------------------------------|---------------|
| Indukciona kuhinjska ploča                | 37 mm         |
| Indukciona kuhinjska ploča punih površina | 47 mm         |
| Gasna kuhinjska ploča                     | 30 mm         |
| Električna kuhinjska ploča                | 27 mm         |

- 1. Debljina ploče ormara je 20 mm.
- 2. Ako je utičnica instalirana na zadnjoj strani uređaja, dubina otvora ormara treba da se poveća sa minimum 590 mm na 620 mm.
- 3. Dimenzije na slikama su u mm.

## Važne instrukcije za instalaciju

### ! Sadržaj koji znači [obavezno]

1. Sigurno korišćenje ovog uređaja može se garantovati samo ako je instaliran prema profesionalnim standardima u skladu sa ovim uputstvima za instalaciju. Instalater će biti odgovoran za svaku štetu koja proizađe iz nepravilne instalacije.
2. Ceo proces instalacije zahteva dva profesionalna instalatera. Nosite suve zaštitne rukavice tokom instalacije kako biste izbegli ogrebotine ili električni udar.
3. Ugrađene jedinice moraju biti otporne na toplotu do 90°C, a prednje strane susednih jedinica do 70°C.
4. Molimo koristite utičnicu od 16A.

### ⊘ Sadržaj koji znači [Zabranjeno]

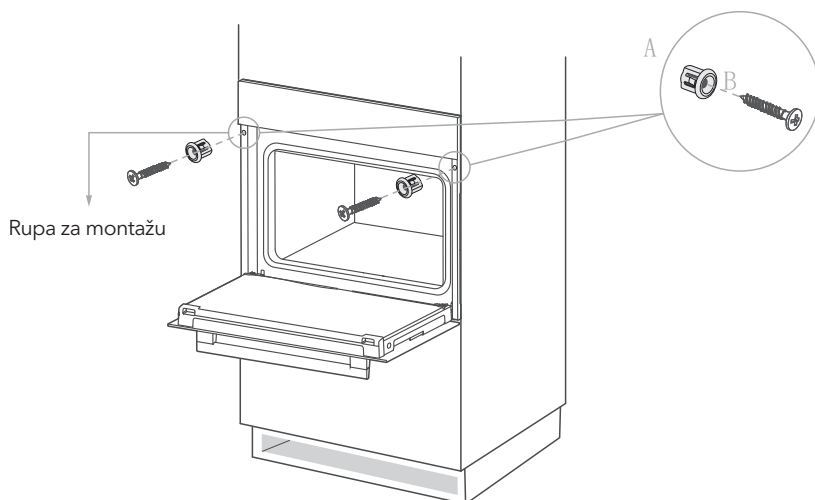
1. Budite veoma oprezni prilikom pomeranja ili instalacije uređaja kako biste izbegli oštećenje uređaja ili oštećenje ormara.
2. Pre nego što uključite uređaj, uklonite sve materijale od pakovanja i dodatke iz komore.
3. Utičnica treba da bude dostupna korisnicima (na primer, pored ormara) radi lakšeg napajanja.
4. Nakon završene instalacije, proverite da li je utikač čvrsto umetnut u utičnicu.
5. Molimo vas da pogledate "Dijagram ormara" za zahteve neto dubine ormara. Razmak između donje ploče ormara i zadnje ploče (ili zida) ne sme biti manji od 50 mm.

### ⚠ Sadržaj koji znači [napomena]

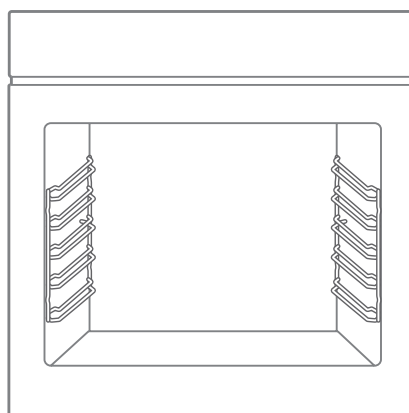
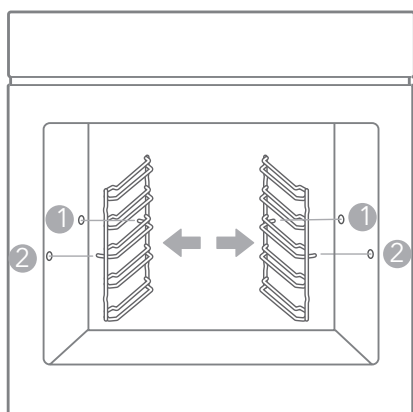
1. Ne instalirajte uređaj iza dekorativnih vrata ili vrata kuhinjskog elementa, jer to može prouzrokovati pregrevanje uređaja.
2. Proverite uređaj na oštećenja nakon vađenja iz pakovanja. Ne povezujte uređaj ako je oštećen tokom transporta.
3. Ne blokirajte ventilaciju uređaja i razmak između ormara i uređaja.
4. Budite izuzetno oprezni prilikom pomeranja ili instalacije uređaja. Veoma je težak, ne podižite uređaj za ručku vrata.
5. Ako je kabl za napajanje ili utičnica oštećena, odmah prestanite sa korišćenjem uređaja kako biste izbegli požar, električni udar ili druge povrede.

## Koraci instalacije

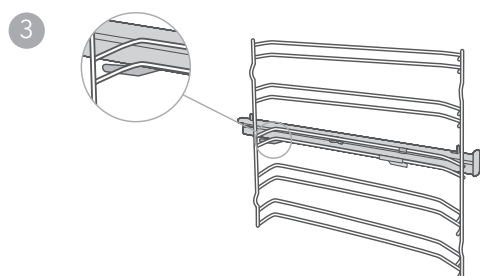
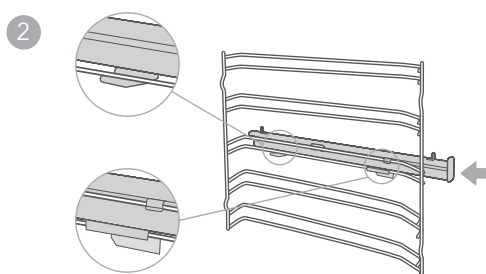
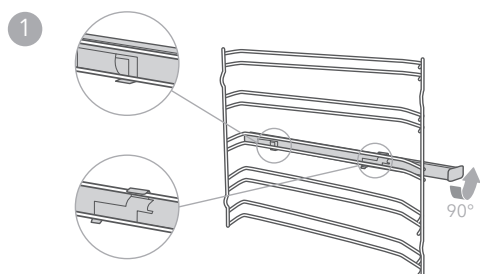
1. Molimo prilagodite ormar prema "Dijagramu ormara".
2. Pre instalacije, proverite da li su utičnice normalne i da li je odgovarajuće uzemljenje, i proverite da li dimenzije ormara ispunjavaju zahteve za instalaciju.
3. Postavite uređaj na određena mesta u kuhinji, instalirajte ga u vertikalni ormar i povežite napajanje.
4. Da biste locirali rupe za montažu, otvorite vrata uređaja i pogledajte bočni ram uređaja (pozicija prikazana gore).
5. Fiksirajte uređaj na ormar pomoću dva gumena čepa A i šrafova B koji su isporučeni sa uređajem.



## Instalacija dodatne opreme



## Instalacija dodatne opreme (samo za neke modele)



# UPUTSTVO ZA RAD

## Prva upotreba

1. Pre prve upotrebe, molimo očistite rernu i dodatke do određenog stepena. Uklonite zaštitne delove ambalaže rerne. Uklonite sve dodatke (npr. plehove, rešetke, sunder, itd.) iz komore.
2. Temeljno očistite dodatke sapunastom vodom i krpom ili mekom četkom.
3. Obrišite komoru i površine rerne mekom vlažnom krpom.
4. Da biste izbegli požar, molimo osigurajte da je komora slobodna od preostalih pakovnih materijala i dodataka kada je prvi put koristite.
5. Prilikom prve upotrebe, održavajte kuhinju dobro ventiliranom (otvorite ventilaciju i prozore). Tokom ovog vremena, držite decu i kućne ljubimce van kuhinje i zatvorite vrata susednih prostorija.
6. Da biste uklonili miris novog proizvoda, pokrenite sledeće:

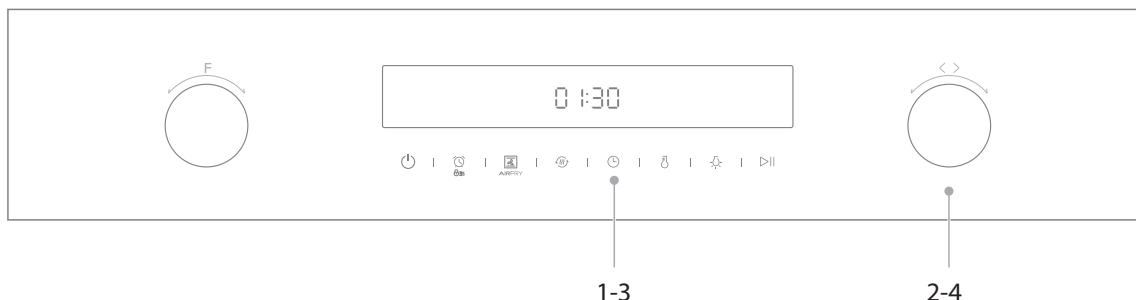
| Režim rerne                                                                                      | Temperatura | Vreme    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------|----------|
|  Konvencionalno | 250°C       | 0.5 sata |

## Podešavanje sata

Pre korišćenja rerne, podesite sat.

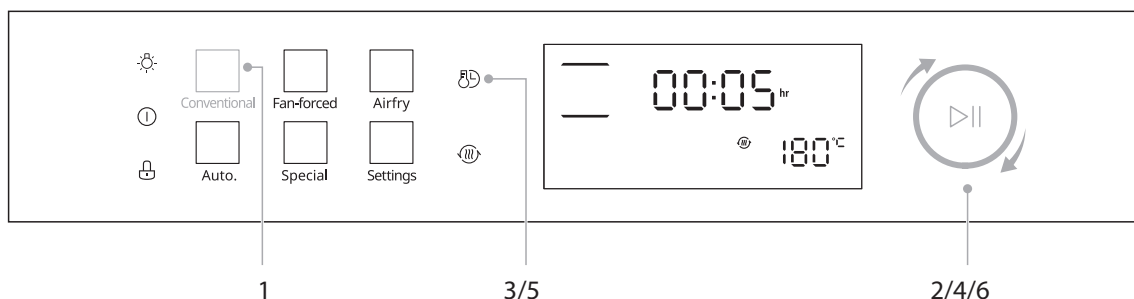
Ako želite ponovo da modifikujete sat, molimo pratite korake 1.

1. U režimu mirovanja, pritisnite taster "⌚"
2. Okrenite dugme K2 da prilagodite broj sati.
3. Pritisnite taster "⌚" da potvrdite.
4. Okrenite dugme K2 da prilagodite broj minuta.
5. Pritisnite taster "⌚" da završite podešavanje sata.



## Funkcija podsetnika

1. U režimu mirovanja i tokom kuvanja, pritisnite taster "⌚" da uđete u podešavanje podsetnika.
2. Okrenite dugme K2 da prilagodite broj sati.
3. Pritisnite taster "⌚" da potvrdite.
4. Okrenite dugme K2 da prilagodite broj minuta.
5. Pritisnite taster "⌚" da završite podešavanje.

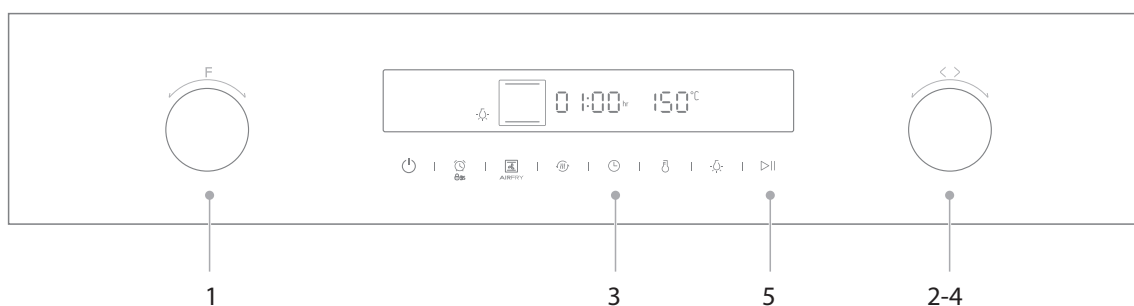


### NAPOMENA

1. Tokom kuvanja, pritisnite taster "⌚" da pregledate vreme podsećanja.
2. Podsećanje je postavljeno. Tokom kuvanja, pritisnite taster "⌚" dva puta da izmenite vreme podsećanja.

## Funkcija roštiljanja

1. U režimu mirovanja ili podsećanja, okrenite dugme K1 da odaberete funkciju.
2. Okrenite dugme K2 da prilagodite temperaturu.
3. Pritisnite "⌚" da uđete u podešavanje vremena.
4. Okrenite dugme K2 da prilagodite vreme.
5. Pritisnite taster "▶||" da započnete kuvanje.



### NAPOMENA

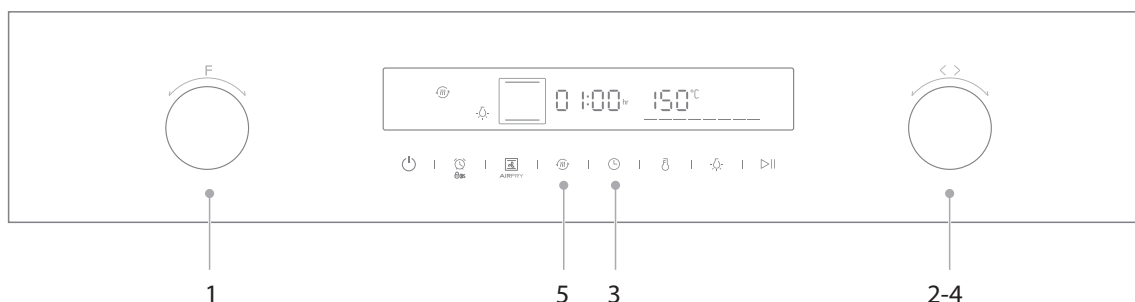
1. Tokom kuvanja, pritisnite taster "⌚" da izmenite temperaturu; pritisnite taster "⌚" da izmenite vreme.
2. Tokom kuvanja, funkcija se može promeniti okretanjem dugmeta K1, a vreme ostaje nepromenjeno. Temperatura je podrazumevana temperatura trenutne funkcije i počinje da se primenjuje 6 sekundi nakon promene.

## Tabela funkcija

| Broj | Ikona                                                                               | Funkcija                    | Vreme    | Temperatura | Zagrevanje |
|------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|----------|-------------|------------|
| 1    |    | Konvencionalno              | 0-9 sati | 30-250°C    | Opciono    |
| 2    |    | Konvekcija                  | 0-9 sati | 50-280°C    | Opciono    |
| 3    |    | Ušteda energije             | 0-9 sati | 140-240°C   | Ne         |
| 4    |    | Konvencionalno + ventilator | 0-9 sati | 50-250°C    | Opciono    |
| 5    |    | Jedan roštilj               | 0-9 sati | 150-250°C   | Opciono    |
| 6    |    | Dvojni roštilj + ventilator | 0-9 sati | 50-250°C    | Opciono    |
| 7    |    | Dvojni roštilj              | 0-9 sati | 150-250°C   | Opciono    |
| 8    |    | Pizza                       | 0-9 sati | 50-250°C    | Opciono    |
| 9    |   | Donje grejanje              | 0-9 sati | 30-220°C    | Opciono    |
| 10   |  | Odmrzavanje                 | 0-9 sati | 50°C        | Ne         |
| 11   |  | Fermentacija                | 0-9 sati | 30-45°C     | Ne         |
| 12   |  | Piroliza                    | 2 sata   | 450°C       | Ne         |

## Brzo prethodno zagrevanje

1. U režimu mirovanja ili podsećanja, okrenite dugme K1 da odaberete funkciju.
2. Okrenite dugme K2 da prilagodite temperaturu.e.
3. Pritisnite "⌚" da uđete u podešavanje vremena.
4. Okrenite dugme K2 da prilagodite vreme.
5. Pritisnite taster "III"



### NAPOMENA

1. Prethodno zagrevanje može skratiti vreme kuvanja i poboljšati ukus hrane.
2. Nakon prethodnog zagrevanja, stavite sastojke u rernu za kuvanje.
3. Kada se dostigne temperatura prethodnog zagrevanja, zvučnik se oglašava, a trakica napretka je uvek uključena.

## Funkcija sonde (samo za neke modele)

1. U režimu mirovanja, rastavite kratki deo sonde u rupu u gornjem desnom uglu rerne.
2. Umetnite dugi deo sonde u centar hrane (izbegavajte masnoću i kosti).
3. Okrenite dugme K1 da odaberete funkciju. ( )
4. Okrenite dugme K2 da prilagodite temperaturu.
5. Pritisnite taster "▶||" da započnete kuvanje.

## Funkcija pirolize

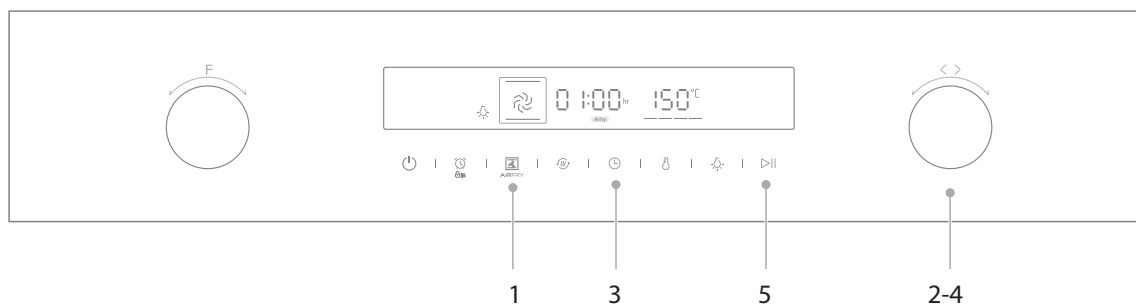
1. Otvorite kuhinjski prozor da obezbedite ventilaciju.
2. Uklonite sve dodatke iz komore rerne.
3. Okrenite dugme K1 da odaberete pirolitičku funkciju.
4. Pritisnite taster "▶||" da započnete.

## Funkcija zaključavanja za decu

1. Pritisnite taster "🔒" na 3 sekunde da uđete ili oslobodite režim zaključavanja za decu.

## Funkcija prženja na vrućem vazduhu (Air fry)

1. U režimu mirovanja ili podsetnika, pritisnite taster "  " AIRFRY
2. Okrenite dugme K2 da prilagodite temperaturu.
3. Pritisnite "  " da uđete u podešavanje vremena.
4. Okrenite dugme K2 da prilagodite vreme.
5. Pritisnite taster "  " da započnete kuvanje.

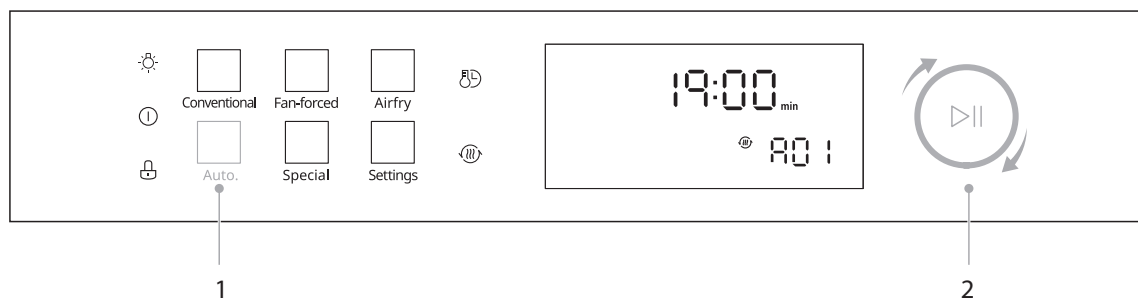


### NAPOMENA

1. Tokom kuvanja, pritisnite taster "  " da izmenite temperaturu; pritisnite taster "  " da izmenite vreme.

## Automatski meni

1. U režimu mirovanja, pritisnite i držite taster "  " na 3 sekunde da uđete u podešavanje automatskog menija.
2. Okrenite dugme K2 da izaberete meni.
3. Pritisnite taster "  " da započnete kuvanje.



### NAPOMENA

1. Za meni bez programa prethodnog grejanja, odbrojavanje počinje odmah nakon što je pokrenut.
2. Za meni sa programom prethodnog grejanja, potrebno je sačekati da se prethodno završi pre nego što stavite sastojke u retnu.

## Tabela automatskog menija

| Kod  | Naziv menija                        | Težina | Režim                                                                                         | Vreme    | Temperatura | Zagrevanje |
|------|-------------------------------------|--------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|----------|-------------|------------|
| Ar01 | Pomfrit                             | 350g   | <br>AIRFRY   | 19min    | 200°C       | Da         |
| Ar02 | Pomfrit                             | 750g   | <br>AIRFRY   | 23min    | 230°C       | Da         |
| Ar03 | Pileća krilca                       | 500g   | <br>AIRFRY   | 20+10min | 250°C       | Ne         |
| Ar04 | Pileća krilca                       | 1000g  | <br>AIRFRY   | 20+12min | 250°C       | Ne         |
| Ar05 | Pileći nugget                       | 200g   | <br>AIRFRY   | 17min    | 250°C       | Da         |
| Ar06 | Površni nugget                      | 180g   | <br>AIRFRY   | 11.5min  | 250°C       | Da         |
| Ar07 | Mocarela pomfrit                    | 120g   | <br>AIRFRY   | 10min    | 250°C       | Da         |
| Ar08 | Prstenovi crnog luka, debelo sečeni | 160g   | <br>AIRFRY   | 11.5min  | 220°C       | Da         |
| Ar09 | Pohovane pečurke                    | 125g   | <br>AIRFRY  | 13min    | 230°C       | Da         |
| Ar10 | Pohovane pečurke                    | 250g   | <br>AIRFRY | 13min    | 230°C       | Da         |

## Predložena tabela menija

| Naziv menija                          | Forma           | Režim                                                                               | Vreme                               | Temperatura | Nivo |
|---------------------------------------|-----------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-------------|------|
| Biskvit (jednostavan) u obliku kutije | Kutija          |  | 50min                               | 170°C       | 2    |
| Biskvit (jednostavan) u obliku kutije | Kutija          |  | 70min                               | 140°C       | 1    |
| Biskvit sa voćem u okruglom obliku    | Okrugli oblik   |  | 50min                               | 150°C       | 1    |
| Biskvit sa voćem u plehu              | Pleh            |  | 70min                               | 140°C       | 1    |
| Brioš mafini sa rozinama              | Oblik za mafine |  | Zagrevanje: 19min<br>Pečenje: 11min | 220°C       | 2    |

| Naziv menija                            | Forma                     | Režim                                                                               | Vreme                                 | Temperatura | Nivo |
|-----------------------------------------|---------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|-------------|------|
| Gugelhupf (sa kvascem)                  | Pleh                      |    | Zagrevanje: 11min<br>Pečenje: 60min   | 150°C       | 1    |
| Mafini                                  | Oblik za mafine           |    | Zagrevanje: 8.5min<br>Pečenje: 30min  | 160°C       | 1    |
| Mafini                                  | Oblik za mafine           |    | Zagrevanje: 8.5min<br>Pečenje: 30min  | 150°C       | 1    |
| Jabukov biskvit sa kvascem u plehu      | Pleh                      |    | Zagrevanje: 10min<br>Pečenje: 42.5min | 160°C       | 1    |
| Biskvit od vode (6 jaja)                | Oblik za torte sa oprugom |    | Zagrevanje: 9.5min<br>Pečenje: 41min  | 160°C       | 1    |
| Biskvit od vode (4 jaja)                | Oblik za torte sa oprugom |    | Zagrevanje: 9min<br>Pečenje: 26min    | 160°C       | 1    |
| Biskvit od vode                         | Oblik za torte sa oprugom |    | Zagrevanje: 9.5min<br>Pečenje: 41min  | 160°C       | 1    |
| Jabukov biskvit sa kvascem u plehu      | Pleh                      |    | Zagrevanje: 8min<br>Pečenje: 42min    | 150°C       | 2    |
| Hefezopf (halva)                        | Pleh                      |    | 40min                                 | 150°C       | 2    |
| Mali kolači 20                          | Pleh                      |  | 36min                                 | 150°C       | 2    |
| Mali kolači 40                          | Pleh                      |  | Zagrevanje: 10min<br>Pečenje: 34min   | 150°C       | 2+4  |
| Biskvit sa puterom                      | Pleh                      |  | Zagrevanje: 8min<br>Pečenje: 30min    | 150°C       | 2    |
| Keks                                    | Pleh                      |  | Zagrevanje: 8min<br>Pečenje: 13min    | 170°C       | 2    |
| Keks 2 pleha                            | Pleh                      |  | Zagrevanje: 8.3min<br>Pečenje: 12min  | 160°C       | 2+4  |
| Vanilice                                | Pleh                      |  | Zagrevanje: 8min<br>Pečenje: 10min    | 160°C       | 2    |
| Vanilice                                | Pleh                      |  | Zagrevanje: 8min<br>Pečenje: 14min    | 150°C       | 2+4  |
| Beli hleb (1 kg brašna) u obliku kutije | Kutija                    |  | Zagrevanje: 9min<br>Pečenje: 50min    | 170°C       | 1    |
| Beli hleb (1 kg brašna) u obliku kutije | Kutija                    |  | Zagrevanje: 12min<br>Pečenje: 45min   | 170°C       | 1    |

| Naziv menija                | Forma | Režim                                                                               | Vreme                                | Temperatura | Nivo                  |
|-----------------------------|-------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-------------|-----------------------|
| Sveža Pica (tanka)          | Pleh  |    | Zagrevanje: 9.5min<br>Pečenje: 21min | 170°C       | 2                     |
| Sveža Pica (deblja)         | Pleh  |    | Zagrevanje: 10min<br>Pečenje: 45min  | 170°C       | 2                     |
| Sveža Pica (deblja)         | Pleh  |    | Zagrevanje: 8min<br>Pečenje: 41min   | 170°C       | 2                     |
| Hleb                        | Pleh  |    | Zagrevanje: 9min<br>Pečenje: 30min   | 190°C       | 1                     |
| Govedi file 1.6 kg          | Pleh  |    | 55min                                | 180°C       | 2                     |
| Mesna vekna                 | Pleh  |    | 75min                                | 180°C       | 1                     |
| Piletina 1 kg               | Pleh  |    | 50min                                | 180°C       | Rešetka: 2<br>Pleh: 1 |
| Riba 2.5 kg                 | Pleh  |    | 70min                                | 170°C       | 2                     |
| Rebra tomahawk kuvana B.T.  | Pleh  |    | 85min                                | 120°C       | 3                     |
| Pečeni svinjski vrat 1.2 kg | Pleh  |  | 82min                                | 160°C       | 1                     |
| Piletina 1.7 kg             | Pleh  |  | 78min                                | 180°C       | Rešetka: 2<br>Pleh: 1 |

**Demo mod**

1. U režimu mirovanja, pritisnite i držite taster "⏻" da biste ušli u podešavanje demo moda, a početno stanje je ISKLJUČENO.
2. Okrenite dugme K2 da uključite ili isključite demo mod.

**NAPOMENA**

1. Demonstracioni mod, sa funkcijom očuvanja podataka pri isključenju napajanja. Na primer, kada je demo mod uključen, isključite uređaj i ponovo ga uključite, demo mod će i dalje biti uključen.
2. Možete pritisnuti taster za otkazivanje da izađete iz podešavanja, ili sačekati 3 sekunde da automatski izađete iz podešavanja demo moda i vratite se u režim mirovanja.
3. Kada je demo mod uključen, grejna cev ne radi nakon pokretanja funkcije.

**Sabbath mod**

1. U stanju pripravnosti, pritisnite taster "⏻" na 3 sekunde da biste ušli u Sabbath mod.
2. Okrenite dugme K2 da podesite vreme. (24~80 sati).
3. Pritisnite taster "▶||" da pokrenete, i prikazaće se 5A8.

**NAPOMENA**

1. Sabbath mod ima funkciju očuvanja podataka pri isključenju napajanja. Podaci o kuvanju se čuvaju svakih 25 minuta. Ako dođe do prekida napajanja tokom rada, nakon ponovnog uključanja, Sabbath mod će nastaviti da radi dok vreme kuvanja ne dođe do 0, ili pritisnite taster da biste se vratili u režim mirovanja.
2. Tokom rada, samo taster "⏻" je funkcionalan, dok su ostali tasteri neaktivni.
3. Tokom rada, lampa ne radi.

# ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

## Čišćenje

Isključite napajanje pre čišćenja i održavanja.

Da biste osigurali dug vek rerni, potrebno je često i temeljno čišćenje. Koraci čišćenja su sledeći:

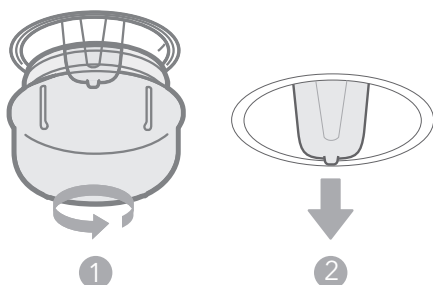
1. Nakon kuvanja, sačekajte da se rerna potpuno ohladi.
2. Izvadite dodatke iz rerne, isperite ih toplom vodom i osušite.
3. Očistite ostatke hrane iz unutrašnjosti rerne. Ostatke možete ukloniti ručno ili pomoću pirolitičke funkcije.
4. Obrišite rernu mekom krpom natopljenom deterdžentom, a zatim suvom mekom krpom.

### NAPOMENA

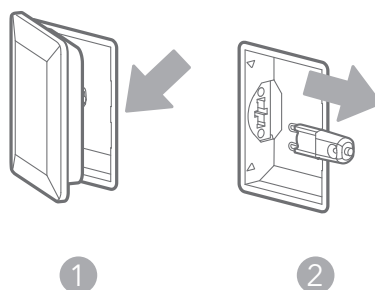
1. Nemojte koristiti oštre alate, tvrdu četku i korozivne proizvode za čišćenje, kako ne biste oštetili rernu i njene dodatke.
2. Nemojte koristiti gruba abrazivna sredstva ili oštre metalne špatule za čišćenje stakla na vratima.

## Zamena lampe

1. Da biste sprečili oštećenje lampe, stavite peškir u unutrašnjost.
2. Okrenite u suprotnom smeru kazaljke na satu da uklonite stakleni poklopac (ugao lampe); Pažljivo otvorite stakleni poklopac ravnim alatom (bočna lampe).
3. Izvucite fitilj i zamenite ga (ne okrećite).
4. Vratite stakleni poklopac i izvadite peškir.



Ugaona lamp



Bočna lamp

Samo za neke modele

### UPOZORENJE!

Da biste izbegli električni udar, molimo vas da osigurate da je napajanje uređaja isključeno i da je uređaj potpuno hladan pre nego što uklonite stakleni deo lampe.

## SPECIFIKACIJE

|                    |                      |
|--------------------|----------------------|
| Napajanje          | 220-240V~, 50Hz-60Hz |
| Električna snaga   | 3.2kW                |
| Snaga lampe        | 25*2W                |
| Veličina proizvoda | 72L                  |

## Čišćenje vrata

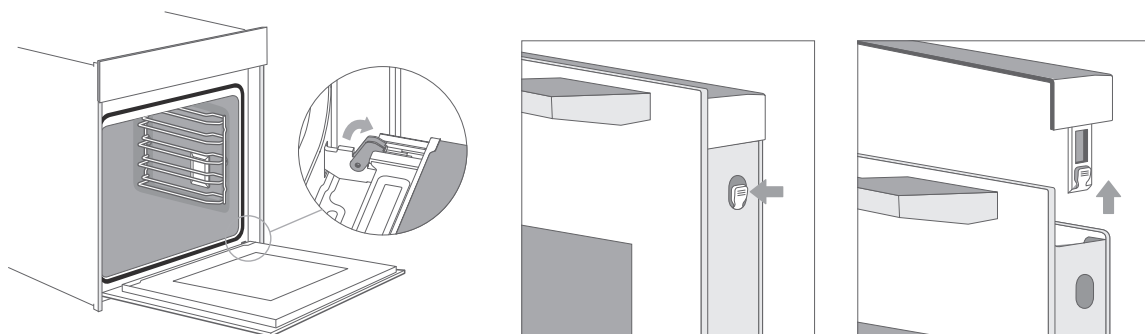
Uz dobru negu i čišćenje, vaš uređaj će zadržati svoj izgled i ostati potpuno funkcionalan još dugo vremena. Za potrebe čišćenja i uklanjanja panela vrata, možete odvojiti vrata uređaja. Na levim i desnim šarkama vrata uređaja nalazi se poluga za zaključavanje. Kada su poluge za zaključavanje zatvorene, vrata uređaja su obezbeđena na mestu. Ne mogu se odvojiti. Kada su poluge za zaključavanje otvorene da bi se odvojila vrata uređaja, šarke su zaključane. Ne mogu se zatvoriti.

### UPOZORENJE!

1. Šarke na vratima uređaja se pomeraju prilikom otvaranja i zatvaranja vrata, i možete se uhvatiti. Držite ruke dalje od šarki.
2. Ako šarke nisu zaključane, mogu se snažno zatvoriti. Osigurajte da su poluge za zaključavanje uvek potpuno zatvorene ili, kada odvajate vrata uređaja, potpuno otvorene.

### Uklanjanje i postavljanje vrata reme

1. Potpuno otvorite vrata uređaja.
2. Preklomite dve poluge za zaključavanje na levoj i desnoj strani.
3. Zatvorite vrata uređaja do tačke zaustavljanja.
4. Obema rukama uhvatite vrata sa leve i desne strane i povucite ih nagore.
5. Plastični umetak u poklopcu vrata može izgubiti boju. Da biste izvršili temeljno čišćenje, možete ukloniti poklopac. Pritisnite leve i desne prekidače na poklopcu.
6. Nakon uklanjanja poklopca vrata, ostale delove vrata uređaja možete lako ukloniti kako biste nastavili sa čišćenjem. Kada završite sa čišćenjem vrata uređaja, vratite poklopac na mesto i pritisnite ga dok se ne čuje jasno "klik".



### NAPOMENA

Ponovo postavite vrata uređaja obrnutim redosledom od uklanjanja.

# REŠAVANJE PROBLEMA

Ako problem ne može biti rešen ili se pojave drugi problemi, molimo vas da kontaktirate službu za korisnike.

| Problem                                                | Mogući uzrok                                                         | Rešenje                                                        |
|--------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| Nemogućnost pokretanja                                 | • Napajanje nije povezano                                            | • Povežite napajanje                                           |
|                                                        | • Glavni prekidač napajanja nije uključen                            | • Uključite prekidač napajanja                                 |
|                                                        | • Vrata rerne nisu zatvorena                                         | • Zatvorite vrata rerne                                        |
| Lampa se ne pali                                       | • Oštećeno je                                                        | • Kontaktirajte službu za korisnike                            |
| Jak miris ili dim                                      | • Prva upotreba                                                      | • Nema potrebe za obradom                                      |
| Hrana nije skuvana                                     | • Temperatura je preniska                                            | • Koristite višu temperaturu                                   |
|                                                        | • Porcija hrane je prevelika                                         | • Kuvajte hranu u manjim komadima ili produžite vreme kuvanja. |
| Zapečena ili nejednako pečena hrana                    | • Temperatura je postavljena previsoko ili je vreme grejanja predugo | • Podesite temperaturu kuvanja ili vreme                       |
|                                                        | • Hrana je previše blizu grejne cevi                                 | • Podesite slojeve za postavljanje dodataka                    |
| Ventilator nije prestao da radi nakon gašenja grejanja | • Ventilator kasni sa duvanjem za disipaciju toplote                 | • Nema potrebe za obradom                                      |

## ODLAGANJE I RECIKLAŽA

### Važne instrukcije za zaštitu životne sredine



Usaglašenost sa WEEE direktivom i odlaganje otpadnog proizvoda:

Ovaj proizvod je u skladu sa EU WEEE direktivom (2012/19/EU). Ovaj proizvod nosi oznaku za otpadnu električnu i elektronsku opremu (WEEE).



Ova oznaka ukazuje da se ovaj proizvod ne sme odlagati sa drugim kućnim otpadom na kraju svog veka trajanja. Korišćeni uređaji moraju se vratiti na zvaničnu tačku prikupljanja za reciklažu električnih i elektronskih uređaja. Da biste pronašli ove sisteme prikupljanja, obratite se lokalnim vlastima ili prodavcu kod kojeg je proizvod kupljen. Svaka domaćinstvo ima važnu ulogu u oporavku i reciklaži starih uređaja. Pravilno odlaganje korišćenih uređaja pomaže u sprečavanju potencijalno negativnih posledica za životnu sredinu i ljudsko zdravlje.

### Usaglašenost sa RoHS direktivom

Proizvod koji ste kupili je u skladu sa EU RoHS direktivom (2011/65/EU). Ne sadrži štetne i zabranjene materijale navedene u direktivi.

### Informacije o pakovanju



Materijali za pakovanje proizvoda su proizvedeni od reciklabilnih materijala u skladu sa našim nacionalnim propisima o zaštiti životne sredine. Ne odlažite materijale za pakovanje zajedno sa domaćim ili drugim otpadom. Onesite ih na tačke prikupljanja materijala za pakovanje koje su odredile lokalne vlasti.

TESLA

tesla.info

